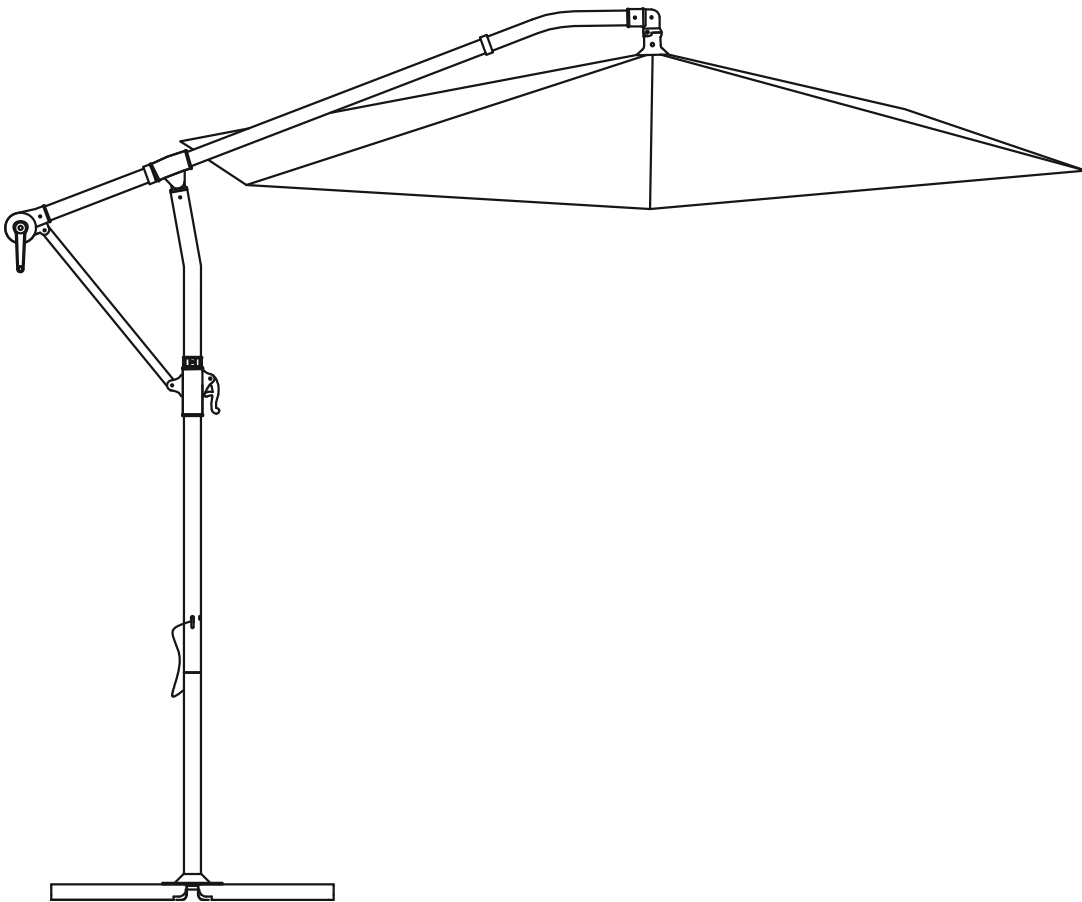


Montage- und Bedienungsanleitung Ampelschirm Palmera



Sicherheitshinweise:

Dieser Sonnenschirm schützt Sie vor direkter UV-Strahlung. Für einen umfassenden Schutz, auch vor indirekter UV-Strahlung, verwenden Sie bitte zusätzlich ein geeignetes kosmetisches Sonnenschutzmittel. Bei Regen oder Schneefall muß der Schirm geschlossen werden – Bruchgefahr. Bei aufkommendem Wind den Schirm umgehend schließen und ausreichend sichern (Band, Schutzhülle). Lassen Sie den geöffneten Schirm niemals unbeaufsichtigt. Beachten Sie unbedingt das angegebene Mindestgewicht des Schirmständers. Ein ungeeigneter Schirmständer kann zur Beschädigung des Schirmes führen – Verletzungsgefahr. Niemals Grillgeräte (Gas, Kohle, elektrisch) oder offenes Feuer unter oder neben dem Schirm entfachen – Brandgefahr. Der Schirm kann durch Funkenflug beschädigt werden. Unter dem Schirm niemals Heizgeräte (Gas, Infrarot) verwenden – Brandgefahr.

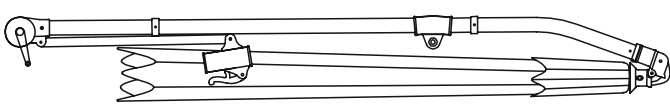
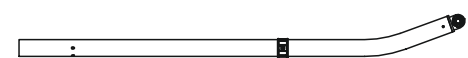
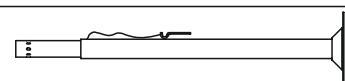
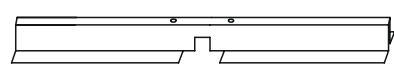
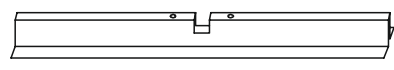
Grundsätzliche Hinweise:

Während der Montage Kinder bitte fernhalten.
Den Sonnenschirm niemals auf weichem, sandigem oder feuchtem Untergrund aufstellen.
Bei aufkommendem Wind den Sonnenschirm schließen und mit einem Gurt oder einer geeigneten Schutzhülle sichern.
Lassen Sie den Sonnenschirm niemals unbeaufsichtigt in geöffneter Position.
Keine Haftung für Beschädigungen die durch unsachgemäßen Gebrauch verursacht wurden.

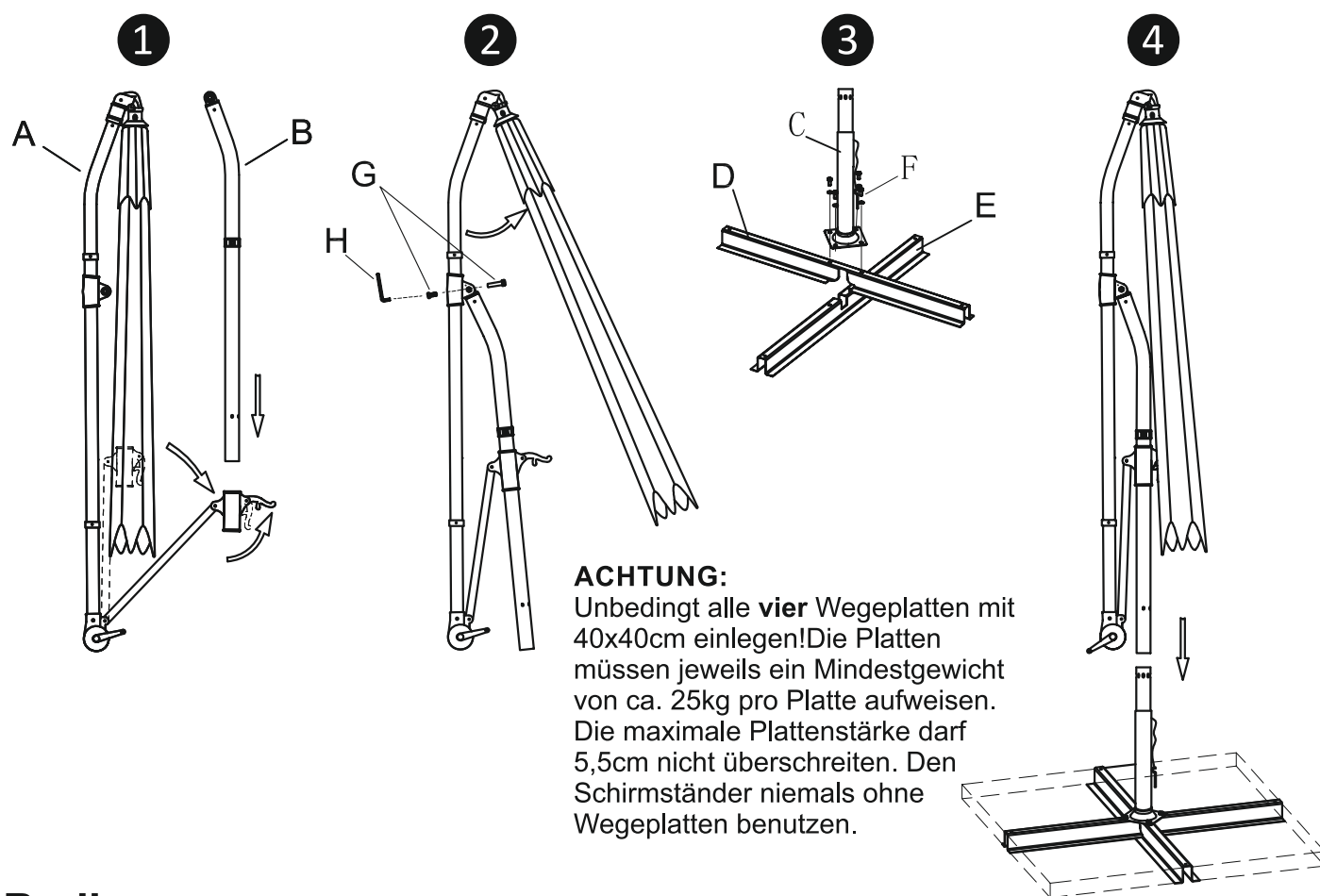
Aufbau und Montage:

Bitte überprüfen Sie die Teile auf Vollständigkeit. Sollte trotz umfangreicher Qualitätssicherung ein Teil defekt sein oder fehlen, kontaktieren Sie bitte den Händler bei dem Sie diesen Schirm gekauft haben. Bitte bewahren Sie wenn möglich den Karton für eine eventuell mögliche Rücksendung zu Garantiezwecken auf.

Teileliste:

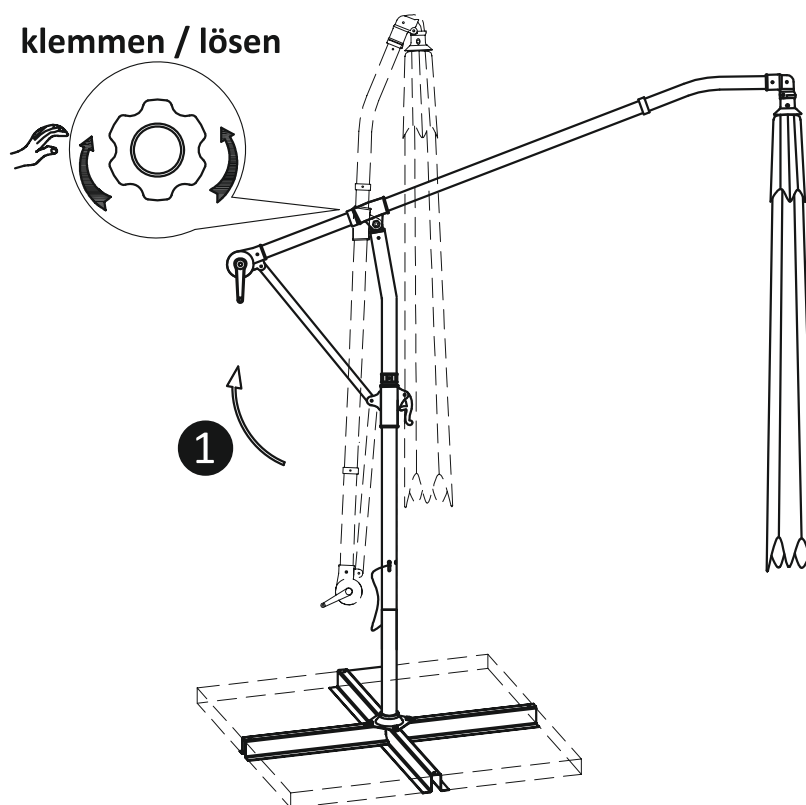
Bauteil:	Nr.:	Anz.:	Abbildung:
Schirm, vormontiert	A	1	
Mast	B	1	
Standrohr	C	1	
Plattenkreuz, oberes Teil	D	1	
Plattenkreuz, unteres Teil	E	1	
Schraube mit U-Scheibe M8 x 20	F	4	
Lagerbolzen mit Schraube	G	1	
Inbus-Schlüssel	H	1	

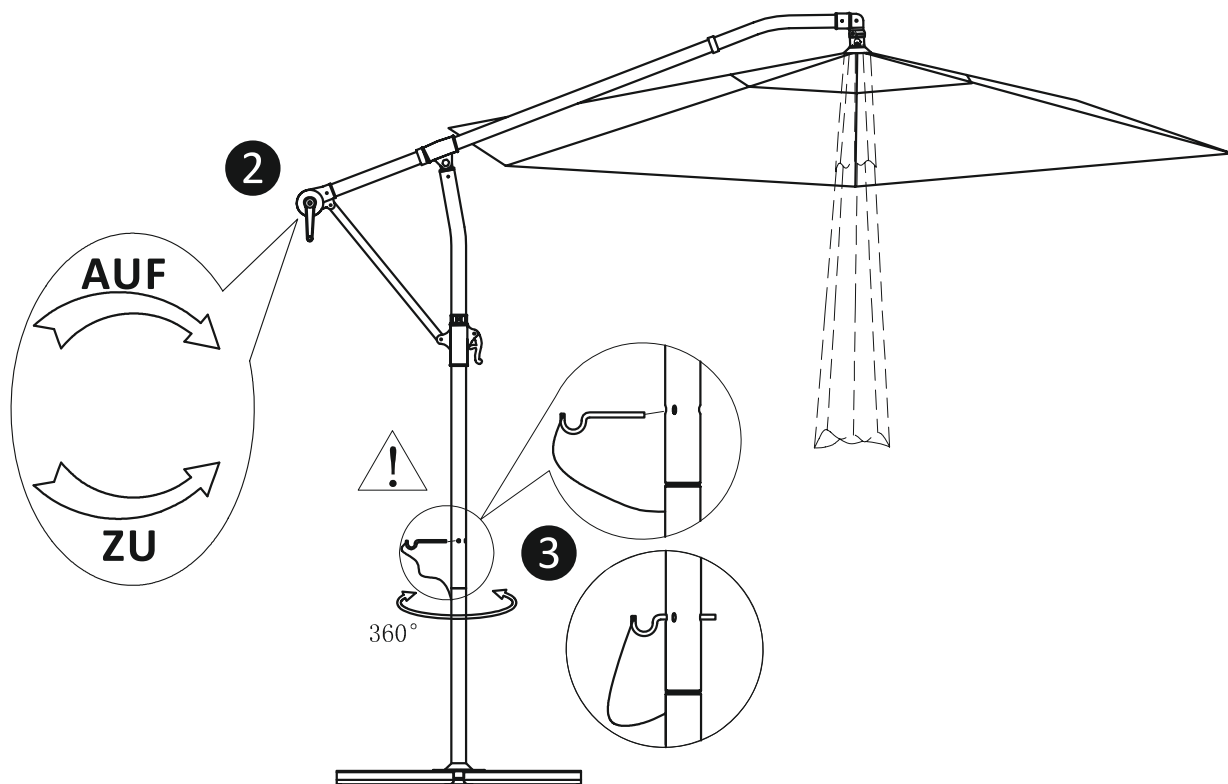
Montage:



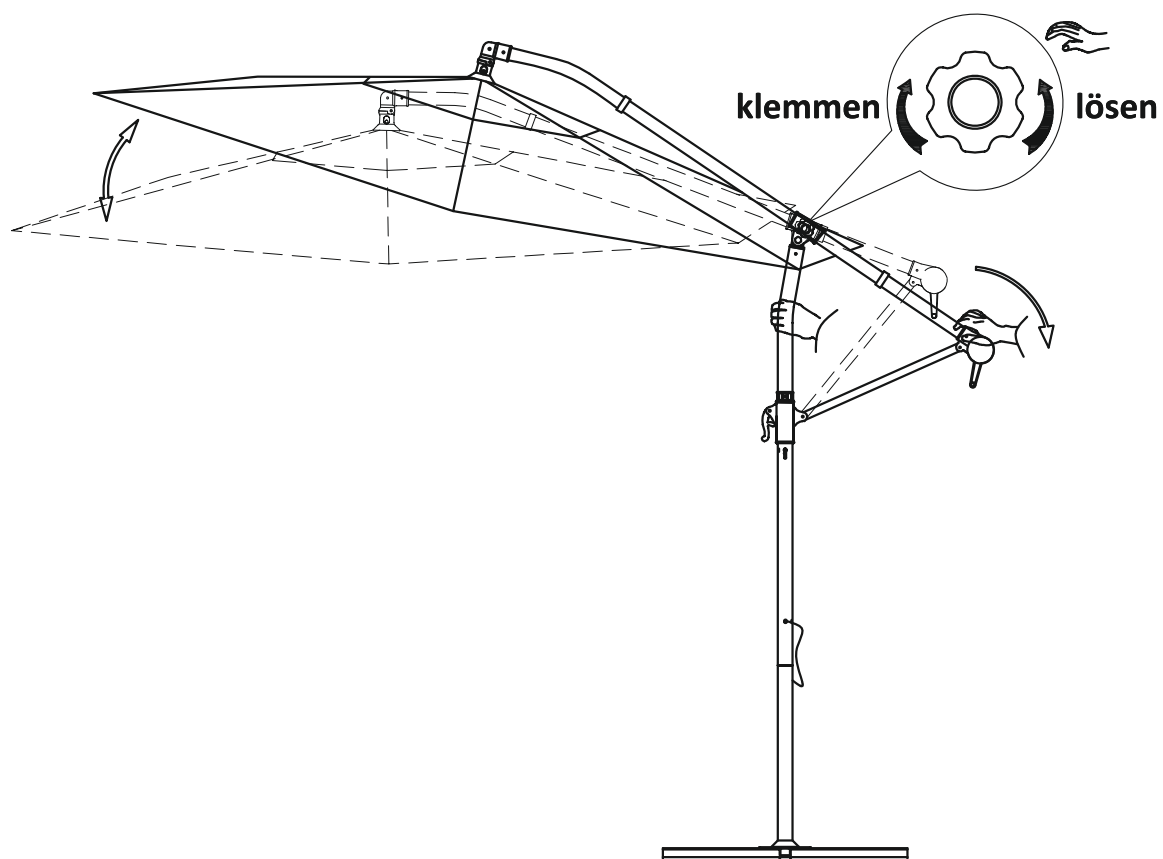
Bedienung

Öffnen und Drehen:

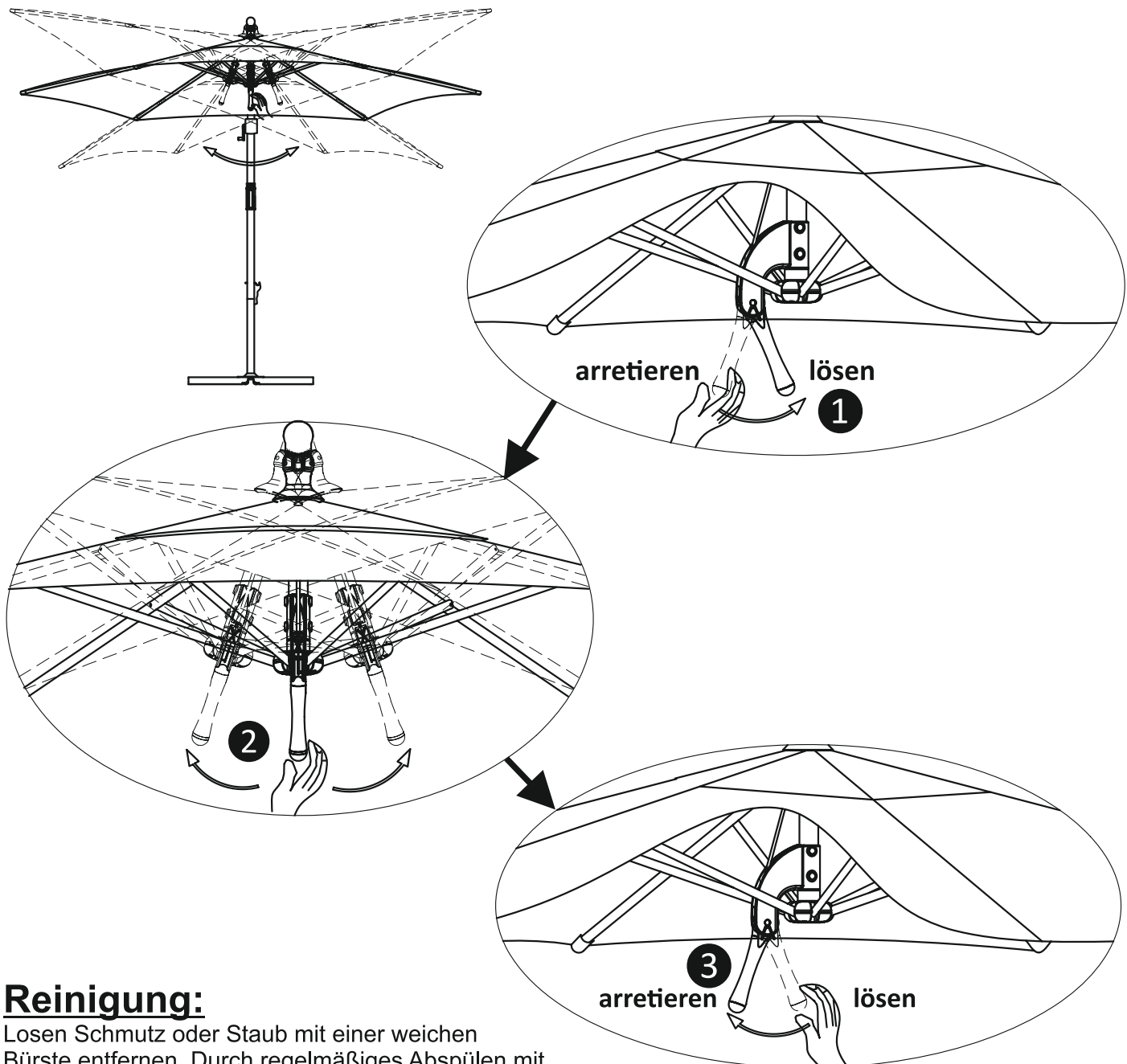




Verstellen der Neigung:



seitliches Kippen (5 Positionen):



Reinigung:

Lösen Schmutz oder Staub mit einer weichen Bürste entfernen. Durch regelmäßiges Abspülen mit klarem Wasser beugen Sie größeren Verschmutzungen vor.

Bei größeren Verschmutzungen kann der Schirm mit lauwarmem Wasser und milder Seifenlauge gereinigt werden. Verwenden Sie hierzu einen Schwamm oder eine weiche Bürste.

Achtung, folgende Reinigungsarten sind nicht geeignet:

- Verwendung von Hochdruckreinigern (entfernt die Schutzimprägnierung)
- Bezug mit der Waschmaschine waschen (entfernt die Schutzimprägnierung und greift die Nähte an)
- Scheuernde oder scharfe Reinigungsmittel
- Reinigen mit heißem Wasser (kann zum Einlaufen des Stoffes führen)

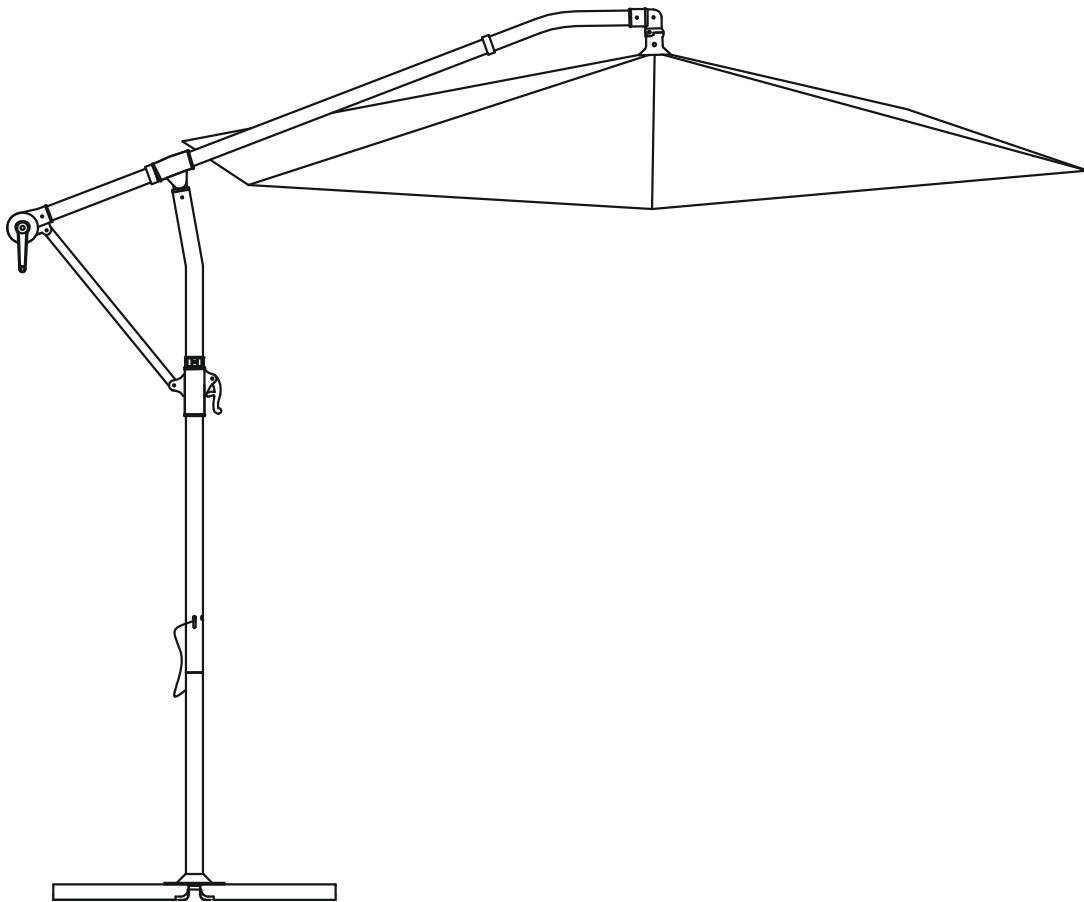
Aufbewahrung:

Bewahren Sie den Schirm stets an einem trockenen Ort auf.

Achten Sie besonders, wenn der Schirm über einen längeren Zeitraum nicht benutzt wird darauf, daß die Bespannung trocken ist. Andernfalls kann es zu Stockflecken und Schimmelbildung kommen.

Assembly and operating instructions

Hanging umbrella Palmera



Safety information:

This umbrella provides protection against direct UV radiation. For complete protection, also against indirect UV radiation, you should use a suitable cosmetic sunscreen product in addition.

In rain or snow the umbrella must be closed – danger of breakage.

In windy conditions, close the umbrella immediately and secure with the strap or protective cover.

Never leave the umbrella unattended when open.

Be sure to observe the specified minimum weight of the umbrella stand. An unsuitable umbrella stand can cause damage to the umbrella - risk of injury.

Never operate a grill (gas, charcoal or electric) or kindle an open fire under or next to the umbrella – danger of fire. The umbrella can be damaged by flying sparks.

Never use heaters (gas or infrared) under the umbrella – danger of fire.

General:

During assembly of the umbrella, keep children away.

Never set up the umbrella on soft, sandy or wet ground.

In windy conditions, close the umbrella and secure with the strap or a suitable protection cover.

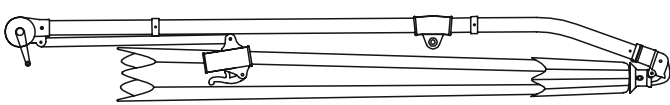
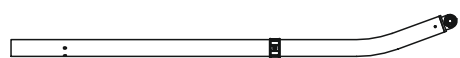
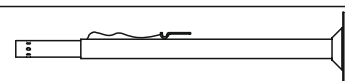
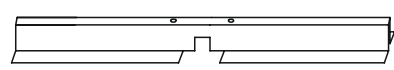
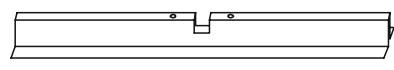
Never leave the umbrella unattended when open.

We will not be liable for damage due to incorrect use.

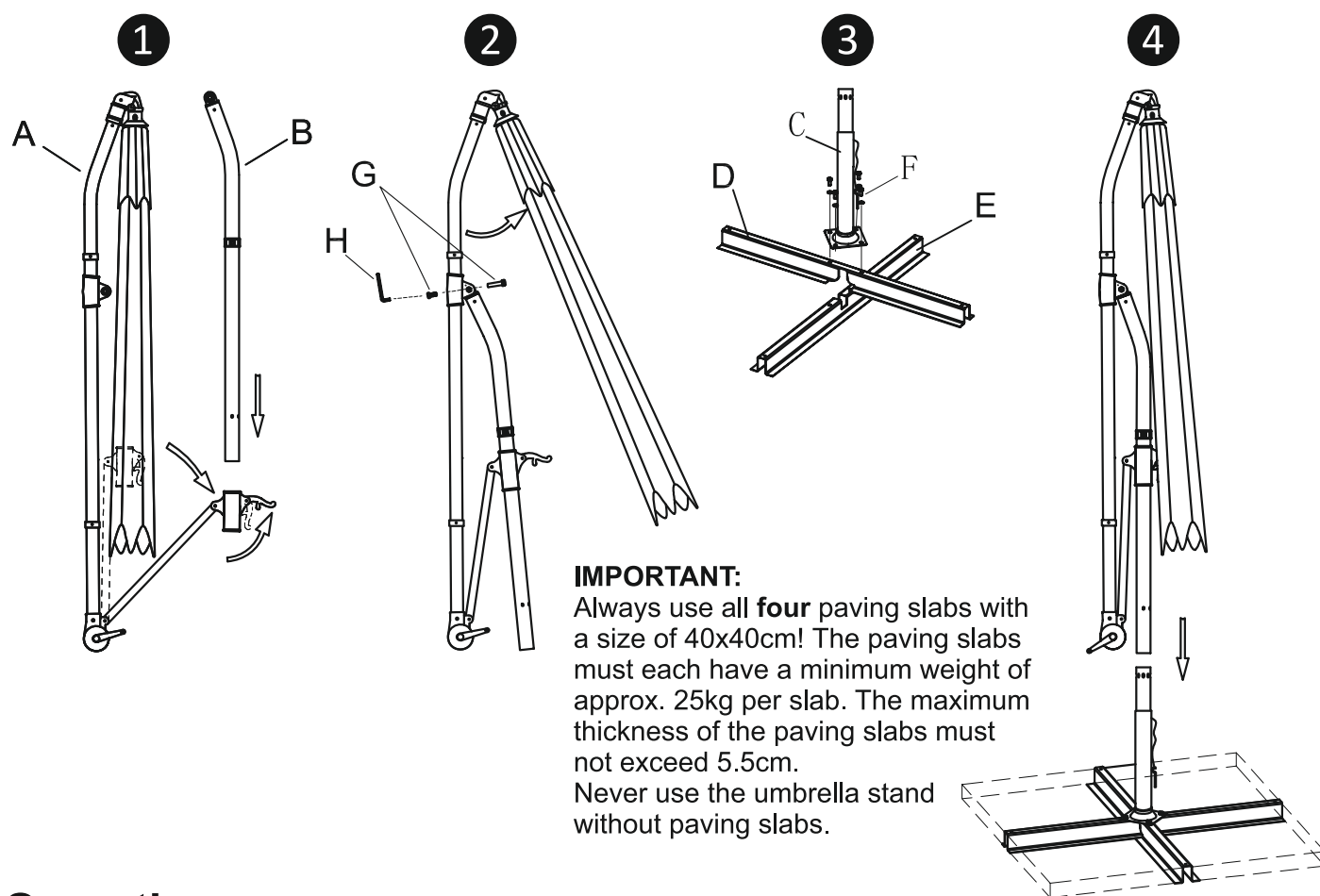
Setup and assembly:

Check to make sure that the delivery is complete. If despite stringent quality controls a part should be defective or missing, please contact the retailer where you purchased the umbrella. Keep the box in case you ever have to return the umbrella under warranty.

List of parts:

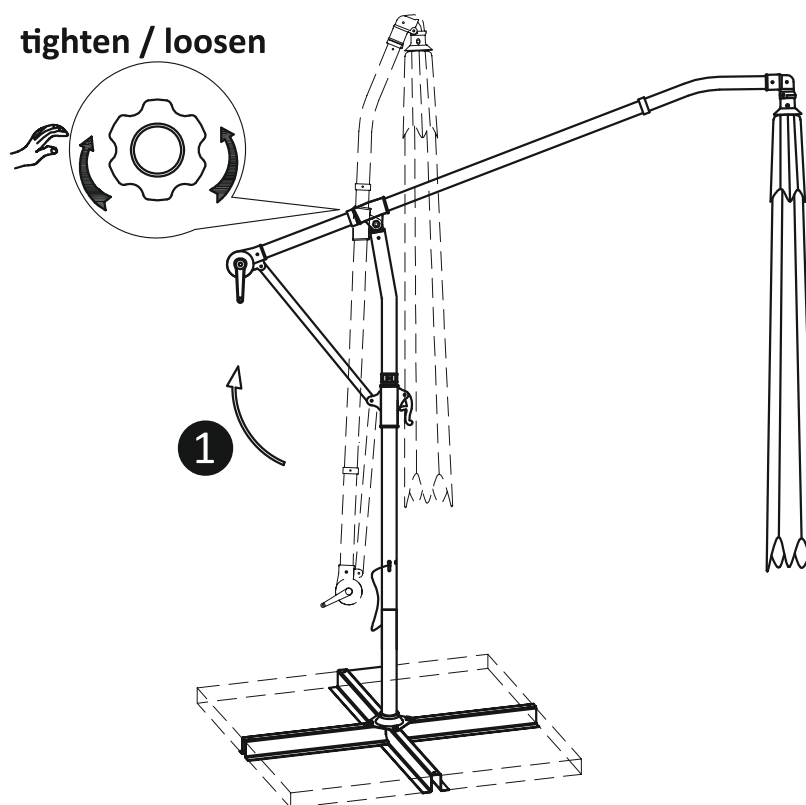
Part:	No.:	Qty.:	Illustration:
Umbrella	A	1	
Pole	B	1	
Tube	C	1	
Cross base, top element	D	1	
Cross base, bottom element	E	1	
Screw with washer M8 x 20	F	4	
Bearing bolt with screw	G	1	
Allen key	H	1	

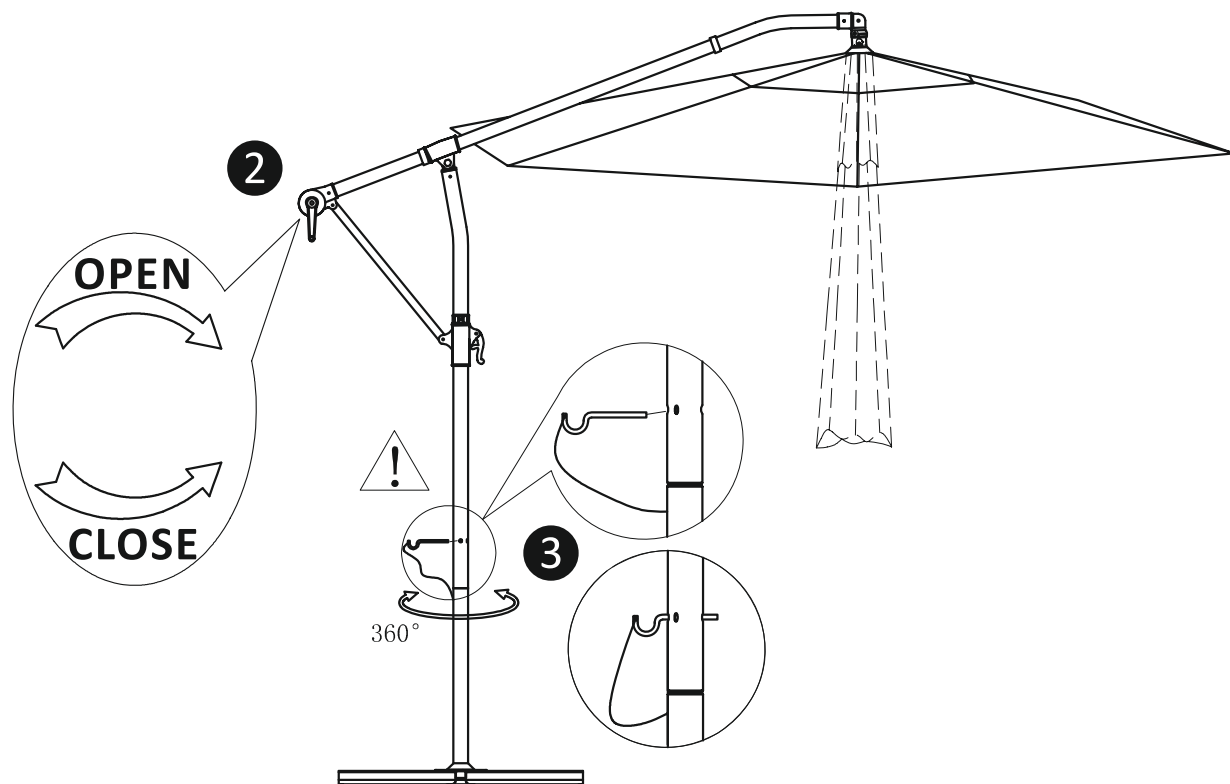
Assembly:



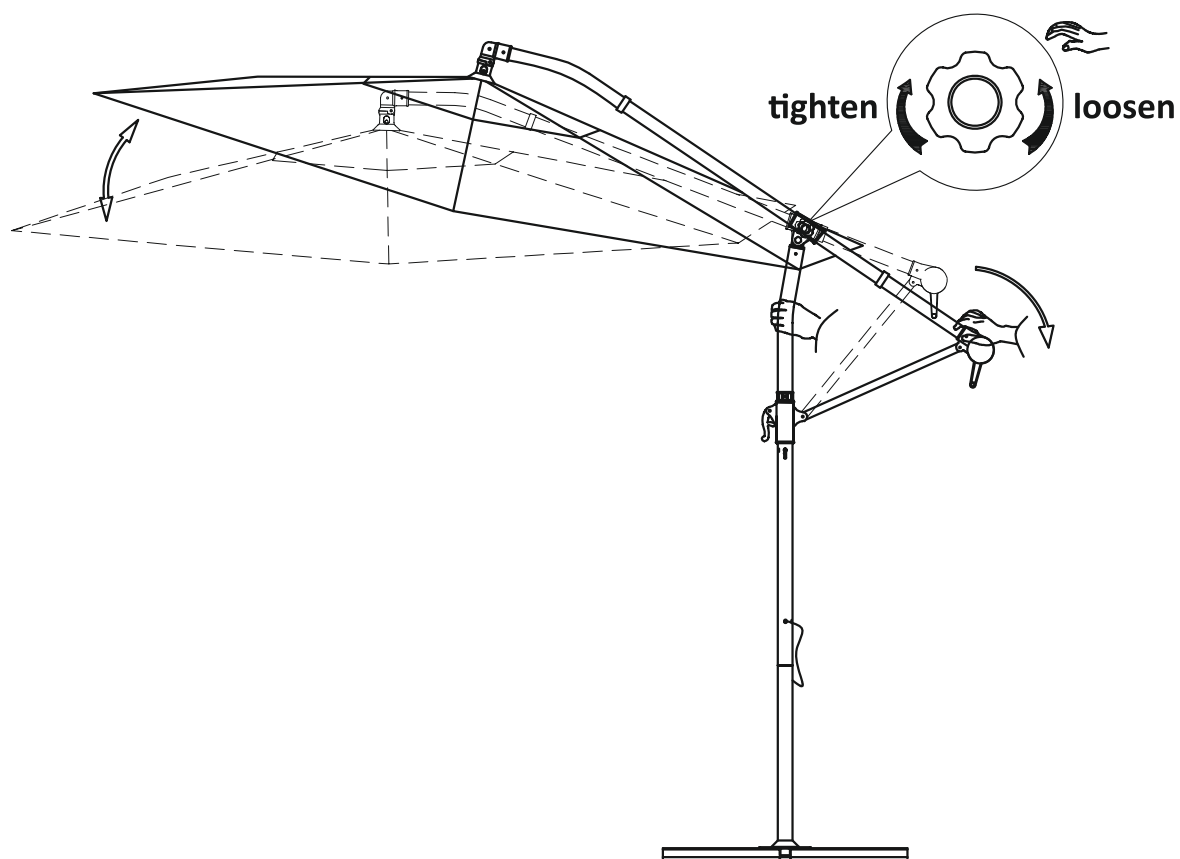
Operation

Opening and rotating:

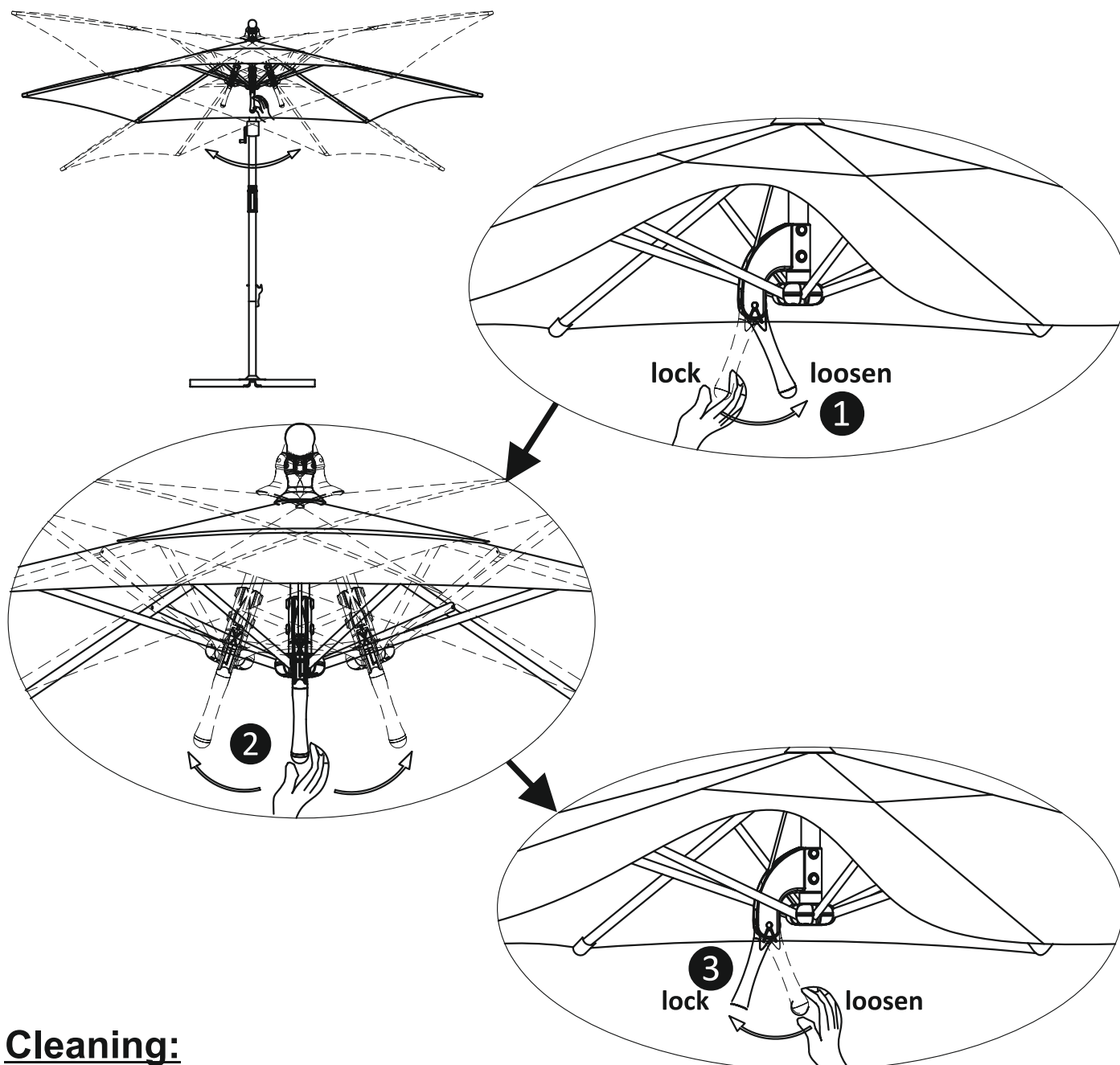




Setting the inclination:



Tilting (5 Positions):



Cleaning:

Remove loose dirt or dust with a soft brush.

Rinse the umbrella regularly with clear water to prevent excessive soiling. If necessary, you can wash the umbrella with lukewarm water and mild detergent. In this case, use a sponge or soft brush.

It is important not to use the following cleaning methods:

- Do not use high-pressure cleaners (will damage the waterproofing)
- Do not wash the canopy in the washing machine (will damage the waterproofing and the seams)
- Do not use abrasive or caustic cleaners
- Do not use hot water for cleaning (can cause the fabric to shrink)

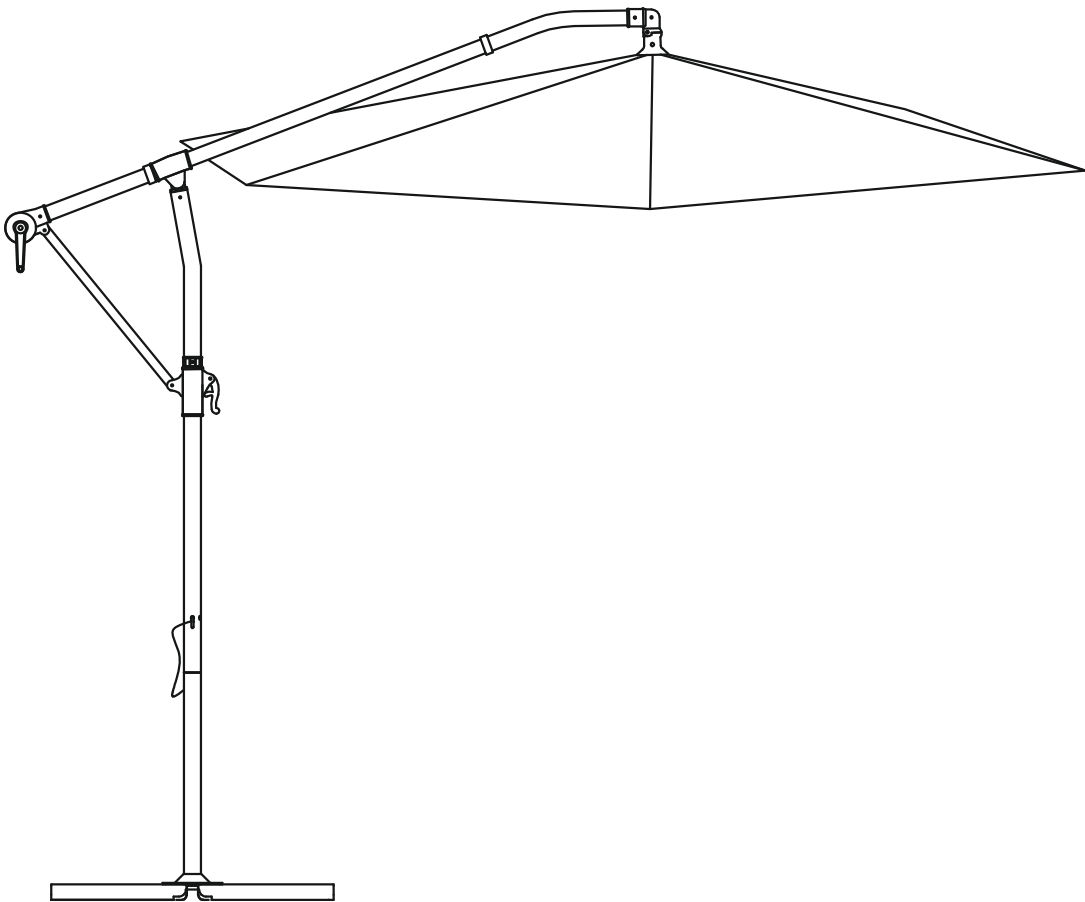
Storage:

Always store the umbrella in a dry place.

Especially if the umbrella is not used for an extended period you should make sure that the canopy is dry. Otherwise there is a danger of mould and mildew.

Notice de montage et d'utilisation

Parasol excentré Palmera



Consignes de sécurité :

Ce parasol vous protège du rayonnement UV direct. Pour une protection intégrale, et également du rayonnement UV indirect, veuillez utiliser également une protection solaire cosmétique appropriée. En cas de pluie ou de neige, le parasol doit être fermé : risque de casse ! Si le vent menace, le parasol doit être fermé immédiatement et protégé suffisamment (sangle, housse de protection). Ne jamais laisser le parasol ouvert sans surveillance. Respecter impérativement le poids minimal de pied de parasol indiqué. Un pied de parasol inadapté peut endommager le parasol : risque de blessure ! Ne jamais allumer de grills (gaz, charbon, électrique) ou de feux ouverts en-dessous ou à proximité du parasol : risque d'incendie ! Le parasol peut être endommagé par la projection d'étincelles. Ne jamais utiliser d'appareils de chauffage (gaz, infrarouge) sous le parasol : risque d'incendie !

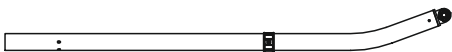
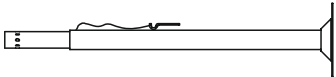
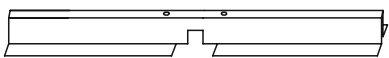
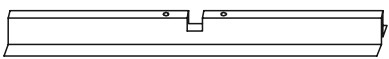
Remarques élémentaires :

Tenir les enfants à distance durant le montage. Ne jamais installer le parasol sur un support mou, sablonneux ou humide. Si le vent menace, fermer le parasol et empêcher toute réouverture avec une sangle ou une housse de protection appropriée. Ne jamais laisser le parasol ouvert sans surveillance. Aucune responsabilité ne sera endossée en cas de dommages occasionnés par une utilisation inappropriée.

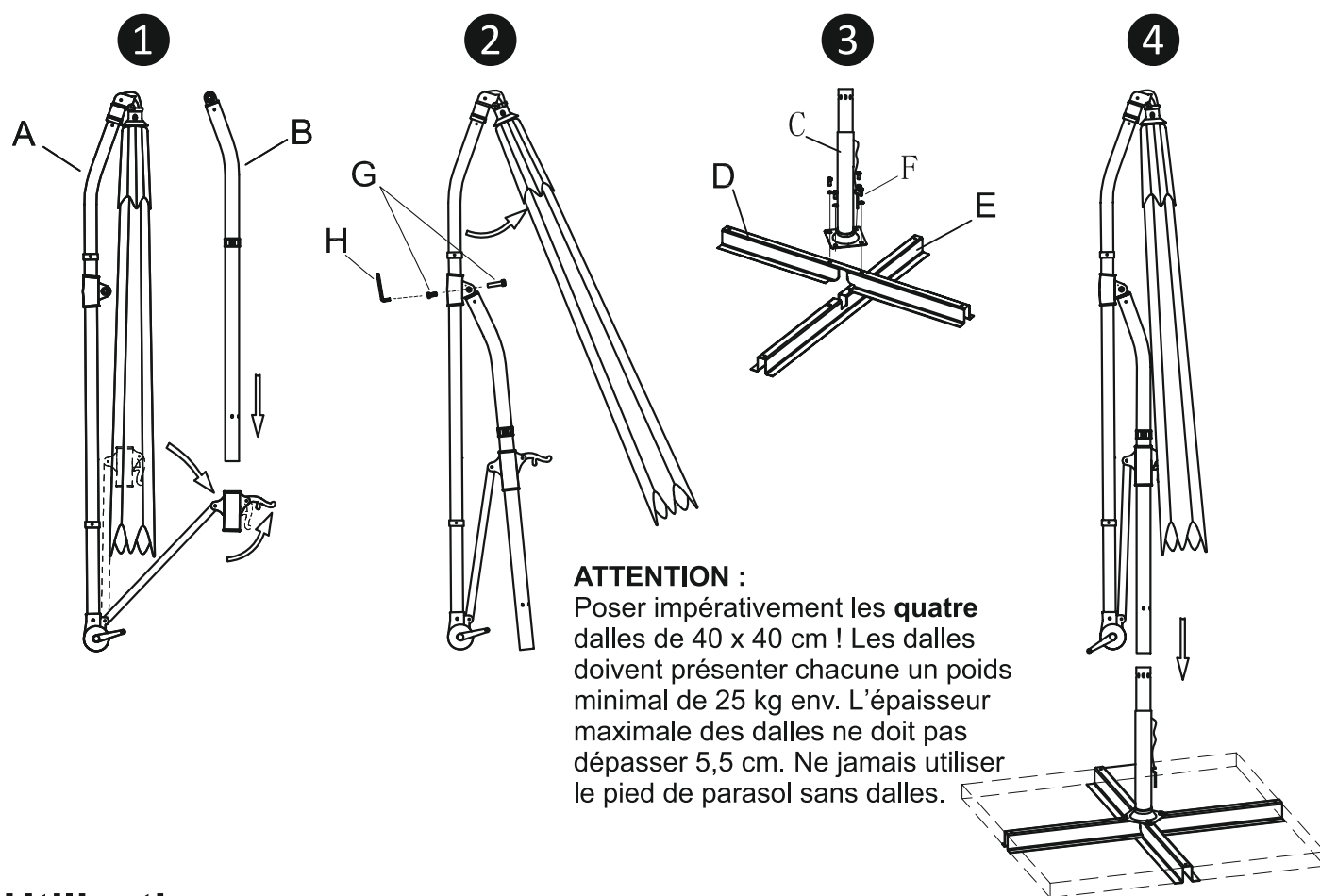
Installation et montage :

Veuillez vérifier qu'il ne manque aucune pièce. Si une pièce devait s'avérer manquante ou défectueuse, malgré une procédure d'assurance qualité complète, veuillez contacter le revendeur auprès duquel vous avez acheté cette pièce. Si possible, veuillez conserver le carton pour un éventuel retour dans le cadre de la garantie.

Liste des pièces :

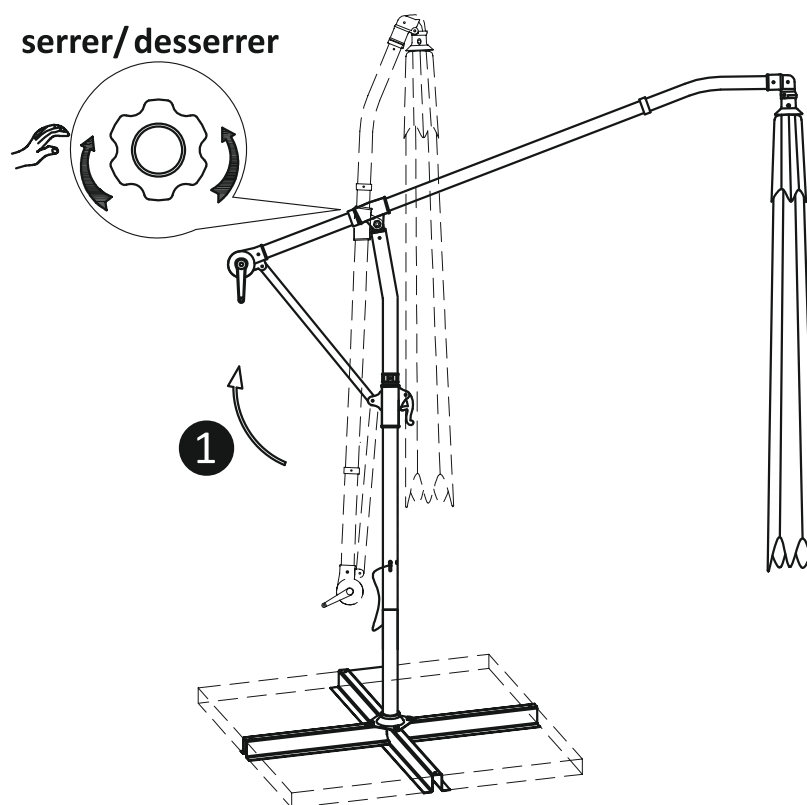
Pièce :	N° :	Qté :	Illustration :
Parasol, pré-monté	A	1	
Mât	B	1	
Tube vertical	C	1	
Pied en croix, partie supérieure	D	1	
Pied en croix, partie inférieure	E	1	
Vis avec rondelle en U M8 x 20	F	4	
Boulon d'appui avec vis	G	1	
Clé Allen	H	1	

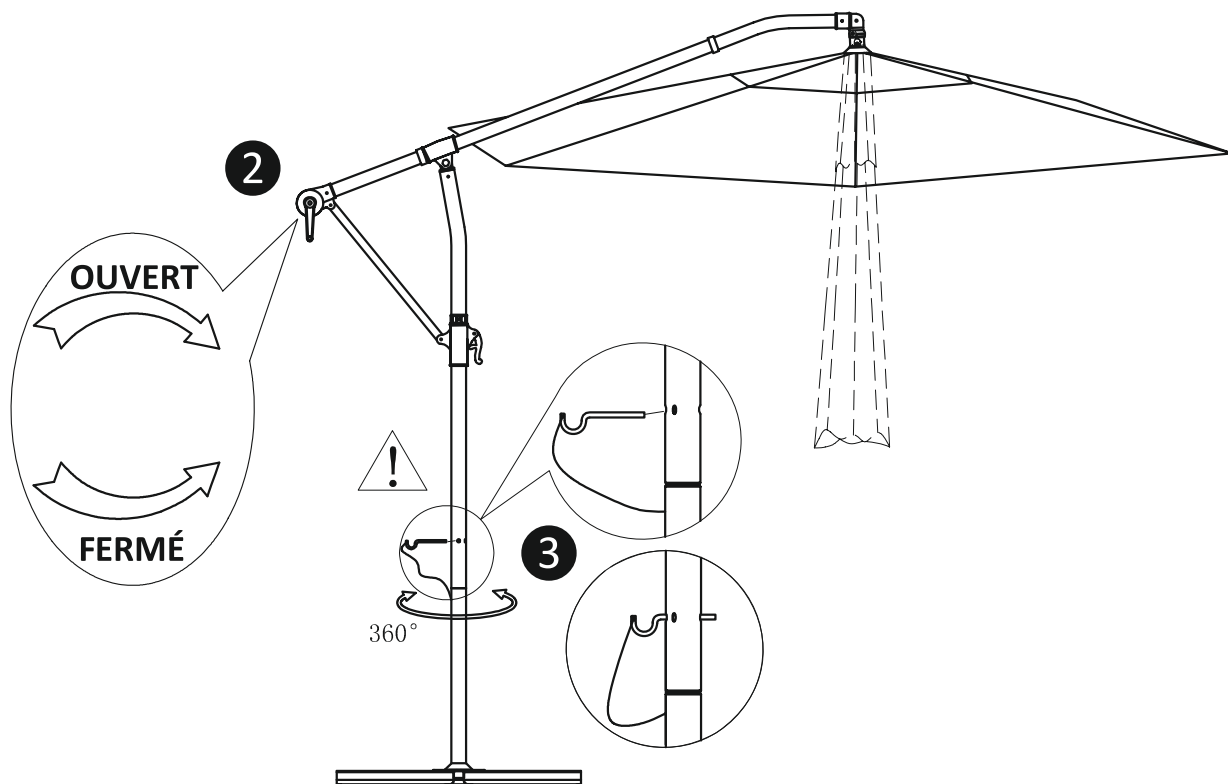
Montage :



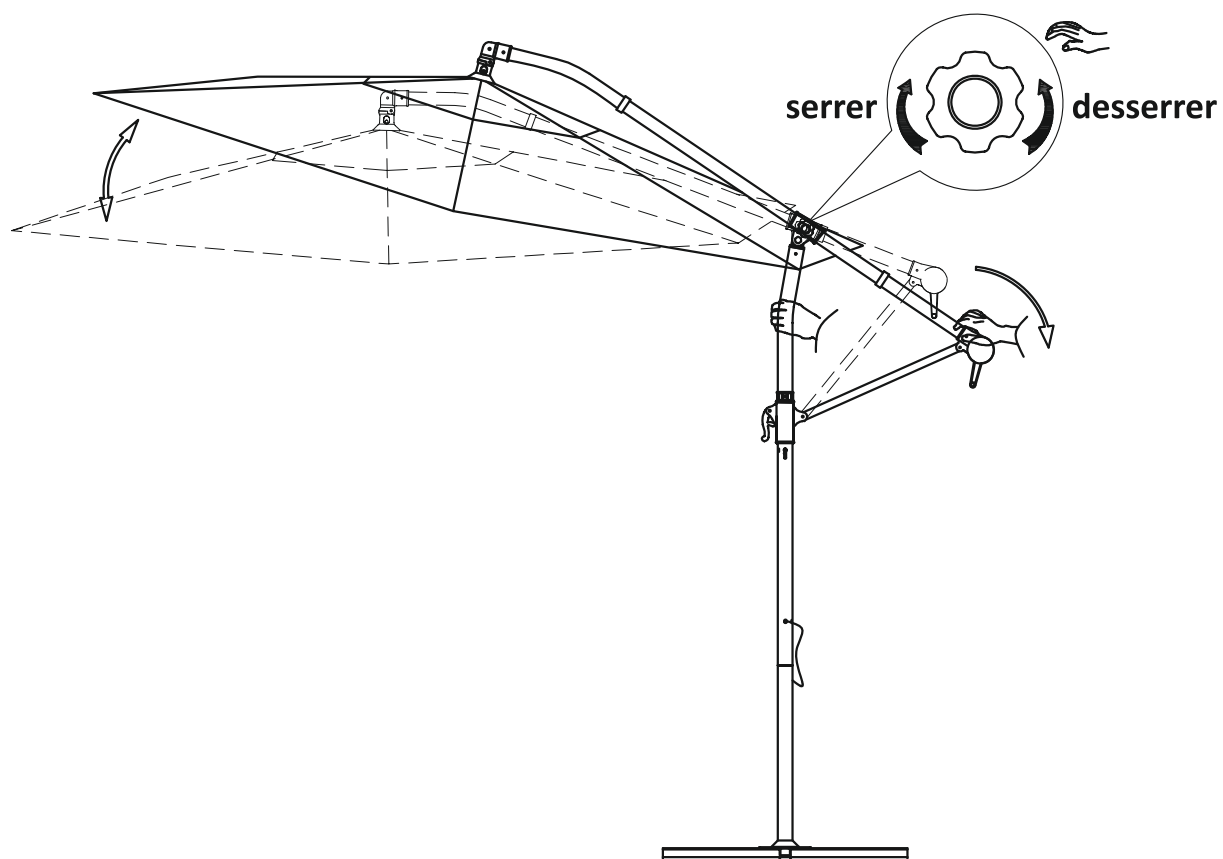
Utilisation

Ouvrir et tourner :

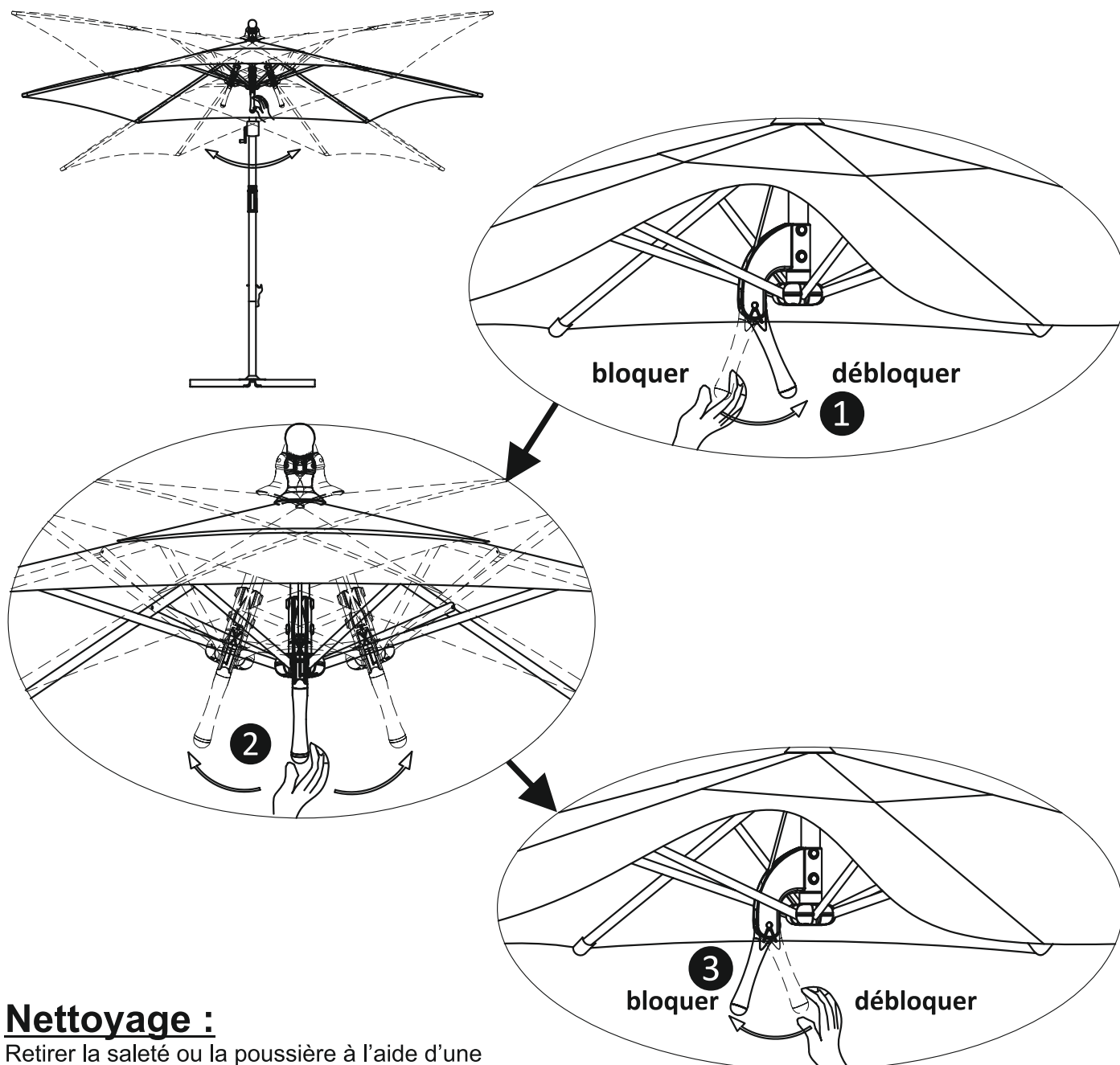




Régler l'inclinaison :



Basculement latéral (5 positions) :



Nettoyage :

Retirer la saleté ou la poussière à l'aide d'une brosse souple. Prévenir les salissures grossières par un rinçage régulier à l'eau claire. En présence de salissures grossières, le parasol peut être nettoyé avec de l'eau tiède et une lessive douce. Pour ce faire, utiliser une éponge ou une brosse douce.

Attention, les méthodes de nettoyage suivantes ne sont pas adaptées :

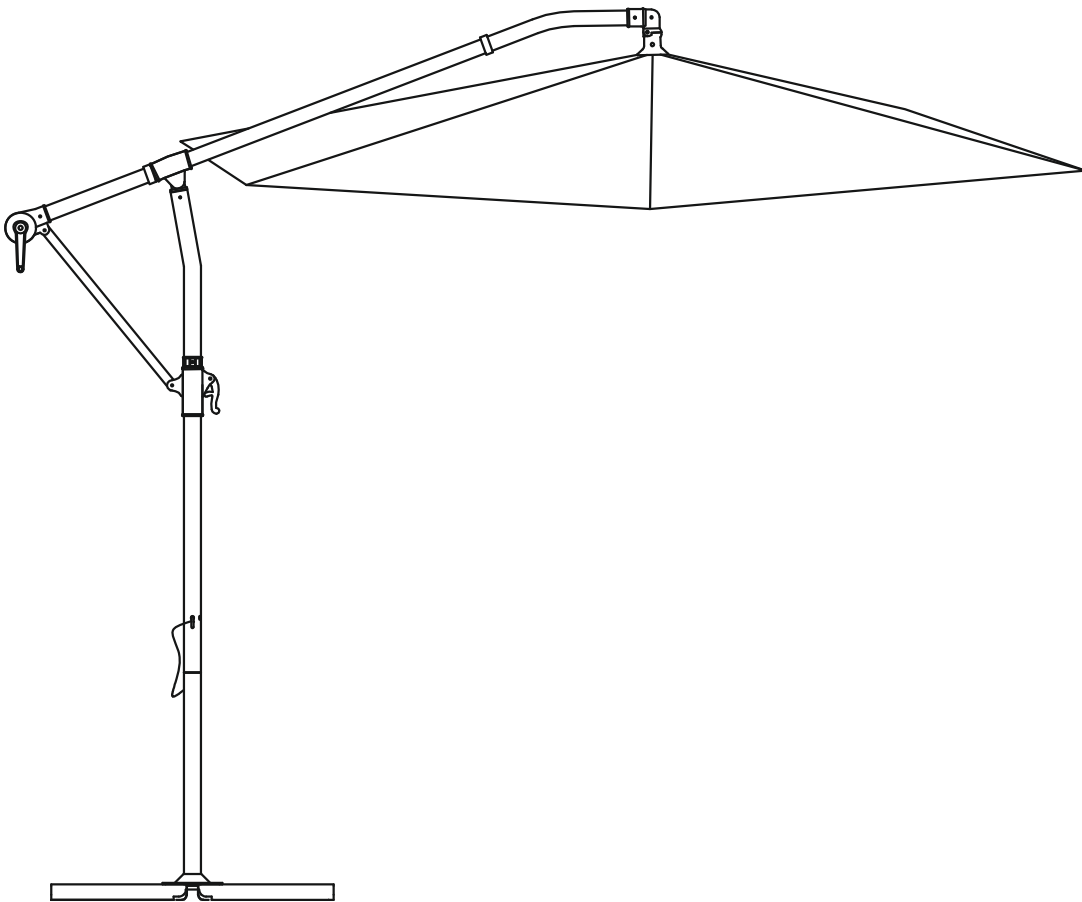
- Utilisation de nettoyeurs haute-pression (enlève la couche protectrice)
- Lavage de la toile au lave-linge (enlève la couche protectrice et dégrade les coutures)
- Instrument de nettoyage pointu ou abrasif
- Nettoyage à l'eau chaude (peut entraîner un rétrécissement du tissu)

Stockage :

Toujours conserver le parasol dans un endroit sec.

Notamment si le parasol n'est pas utilisé pendant une longue période, vous devez veiller à ce que la toile reste sèche. Dans le cas contraire, des piqûres d'humidité et de la moisissure peuvent apparaître.

Montage- en bedieningshandleiding Zweefparasol Palmera



Veiligheidsinstructies:

Deze parasol beschermt u tegen directe UV-straling. Gebruik voor een volledige bescherming, ook tegen indirecte UV-straling, bovendien een geschikt cosmetisch zonnebrandmiddel.
Bij regen of sneeuw moet de parasol worden gesloten i.v.m. kans op breuk.
Bij opkomende wind de parasol direct sluiten en voldoende borgen (band, beschermhoes).
Laat de geopende parasol nooit zonder toezicht.
Neem altijd het aangegeven minimale gewicht van de parasolstandaard in acht. Een ongeschikte parasolstandaard kan leiden tot beschadiging van de parasol – verwondingsgevaar.
Steek nooit barbecues (op gas, kolen of elektrisch) of open vuur onder of naast de parasol aan – er bestaat dan kans op brand. De parasol kan beschadigd raken door rondvliegende vonken.
Gebruik nooit verwarmingsapparaten (gas, infrarood) onder de parasol – er bestaat dan kans op brand.

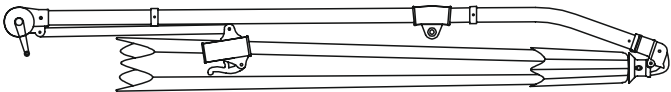
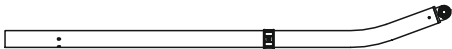
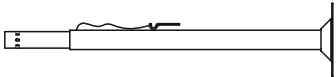
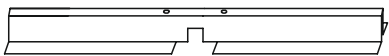
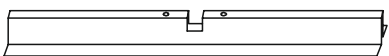
Belangrijke aanwijzingen:

Houd tijdens de montage kinderen uit de buurt.
De parasol nooit op zachte, zanderige of vochtige ondergrond opstellen.
Bij opkomende wind de parasol sluiten en borgen met een band of een geschikte beschermhoes.
Laat de parasol nooit zonder toezicht in geopende positie.
Wij kunnen niet aansprakelijk worden gesteld voor beschadigingen die zijn veroorzaakt door onjuist gebruik.

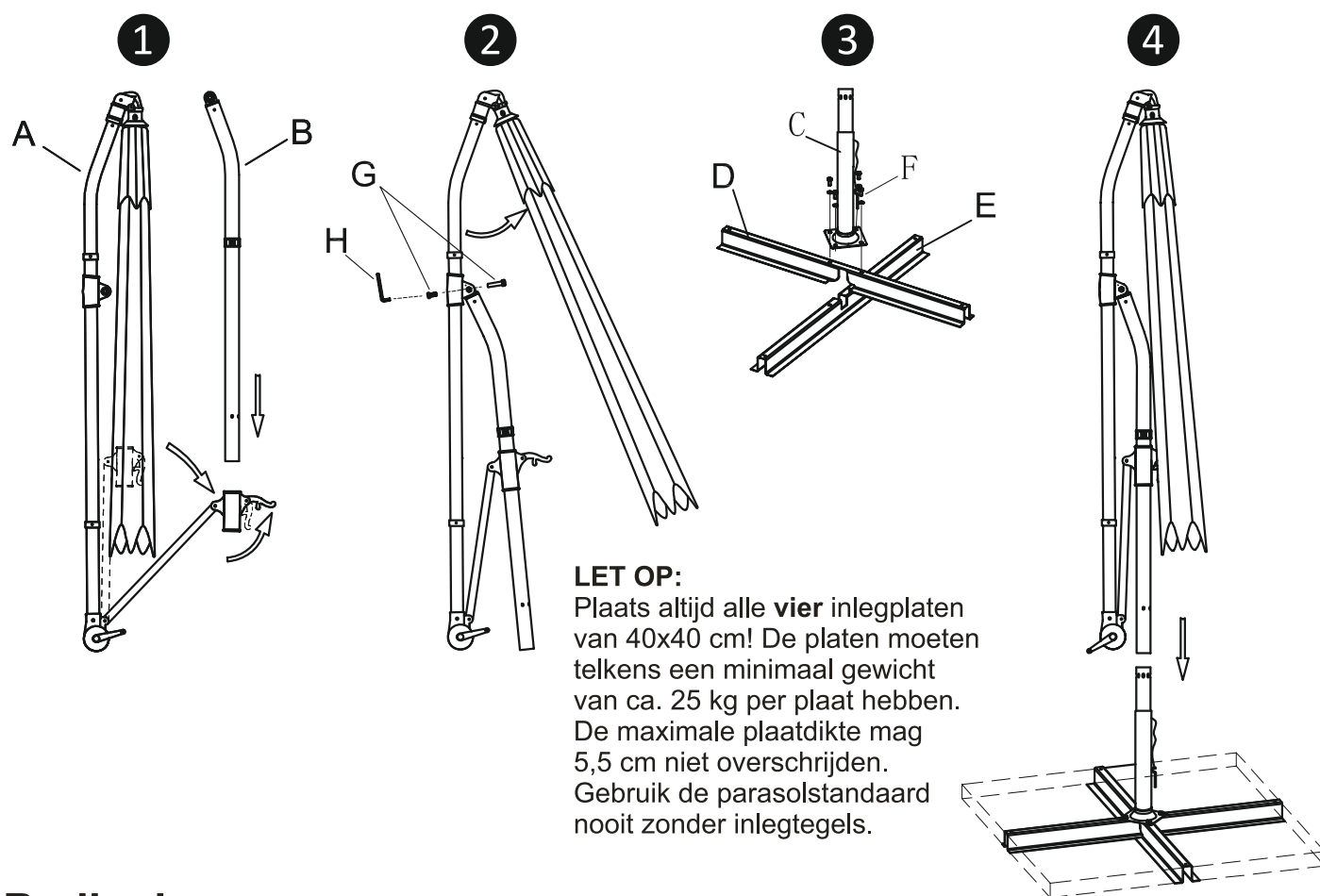
Opbouw en montage:

Controleer of alle onderdelen compleet zijn. Mocht ondanks omvangrijke kwaliteitswaarborg een onderdeel defect zijn of ontbreken, neem dan contact op met de speciaalzaak waar u deze parasol hebt gekocht.
Bewaar zo mogelijk de doos voor eventueel mogelijke retourzending voor garantiedoeleinden.

Onderdelenlijst:

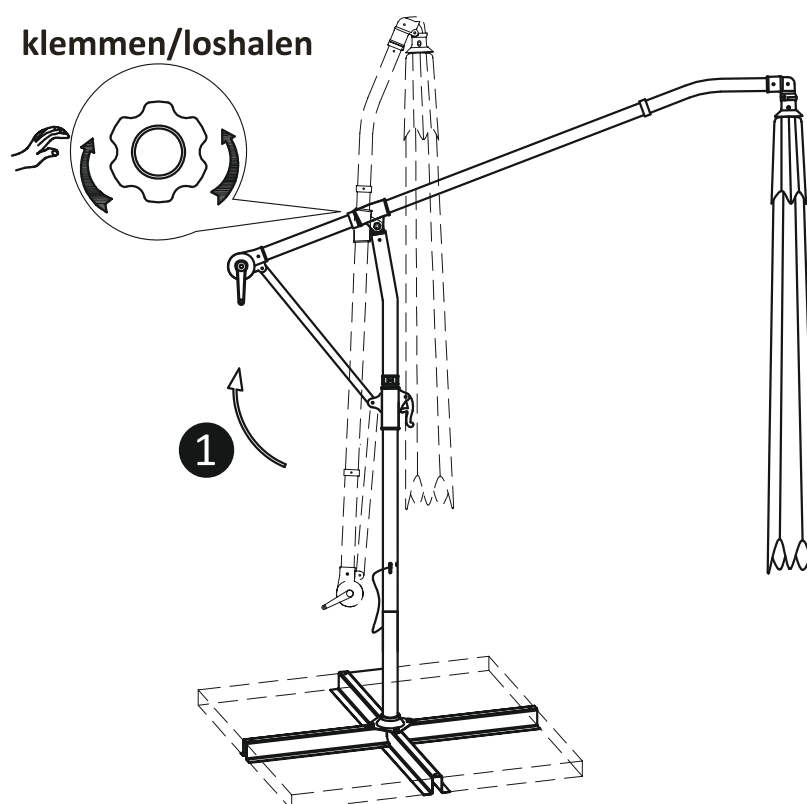
Onderdeel:	Nr.:	Aant.	Afbeelding:
Parasol, voorgemonteerd	A	1	
Mast	B	1	
Standbuis	C	1	
Kruisvoet, bovenste gedeelte	D	1	
Kruisvoet, onderste gedeelte	E	1	
Schroef met sluitring M8 x 20	F	4	
Lagerbout met schroef	G	1	
Inbussleutel	H	1	

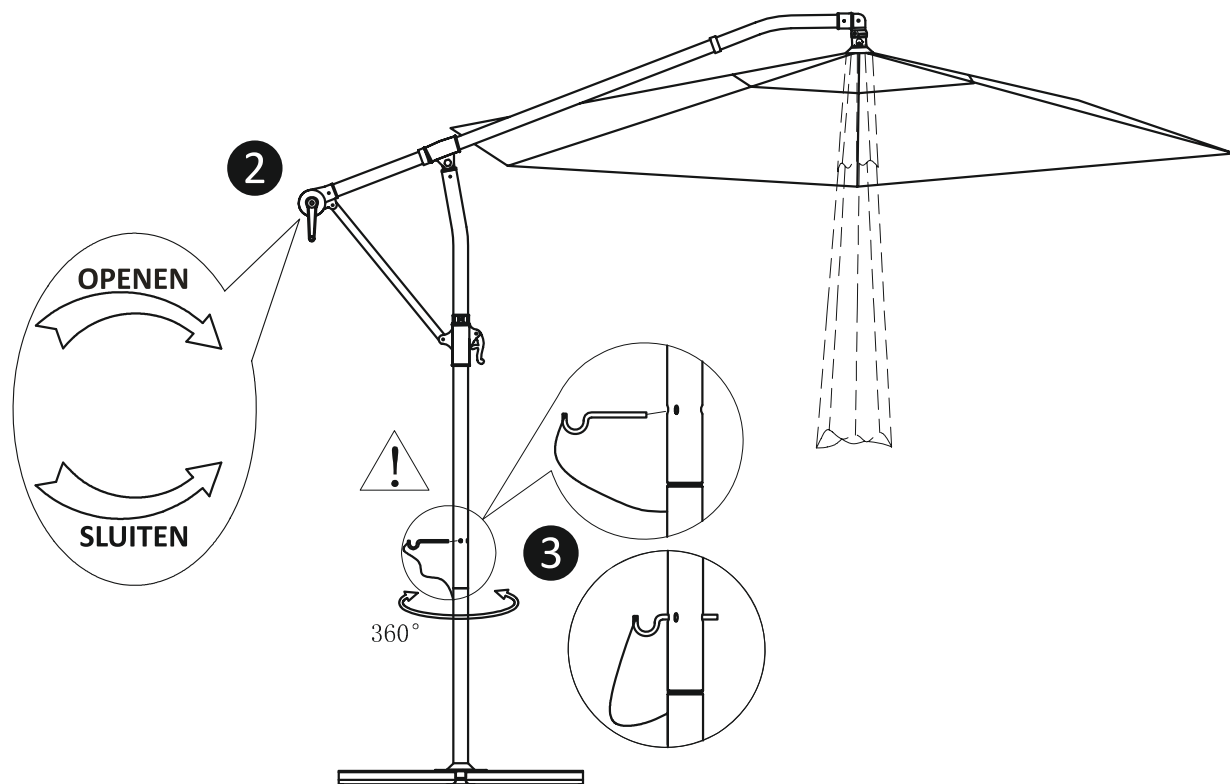
Montage:



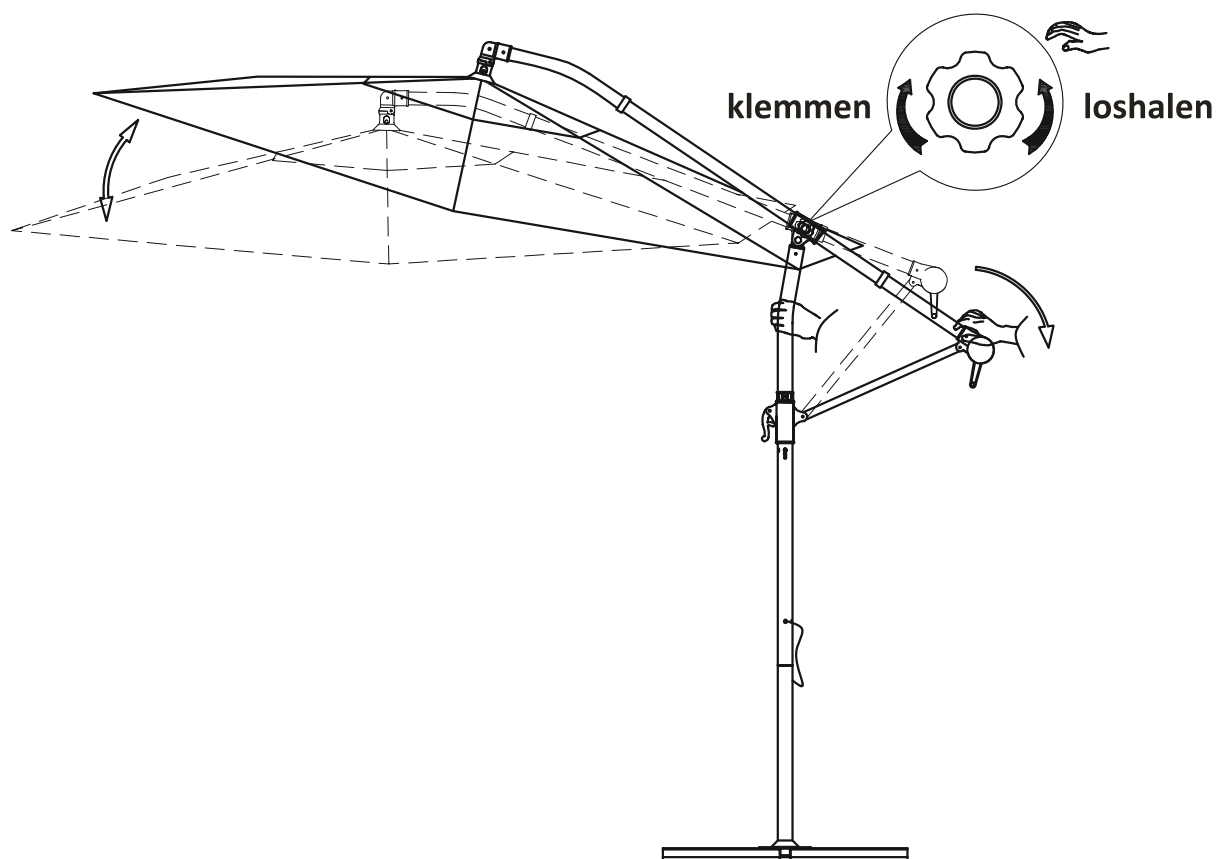
Bediening

Openen en draaien:

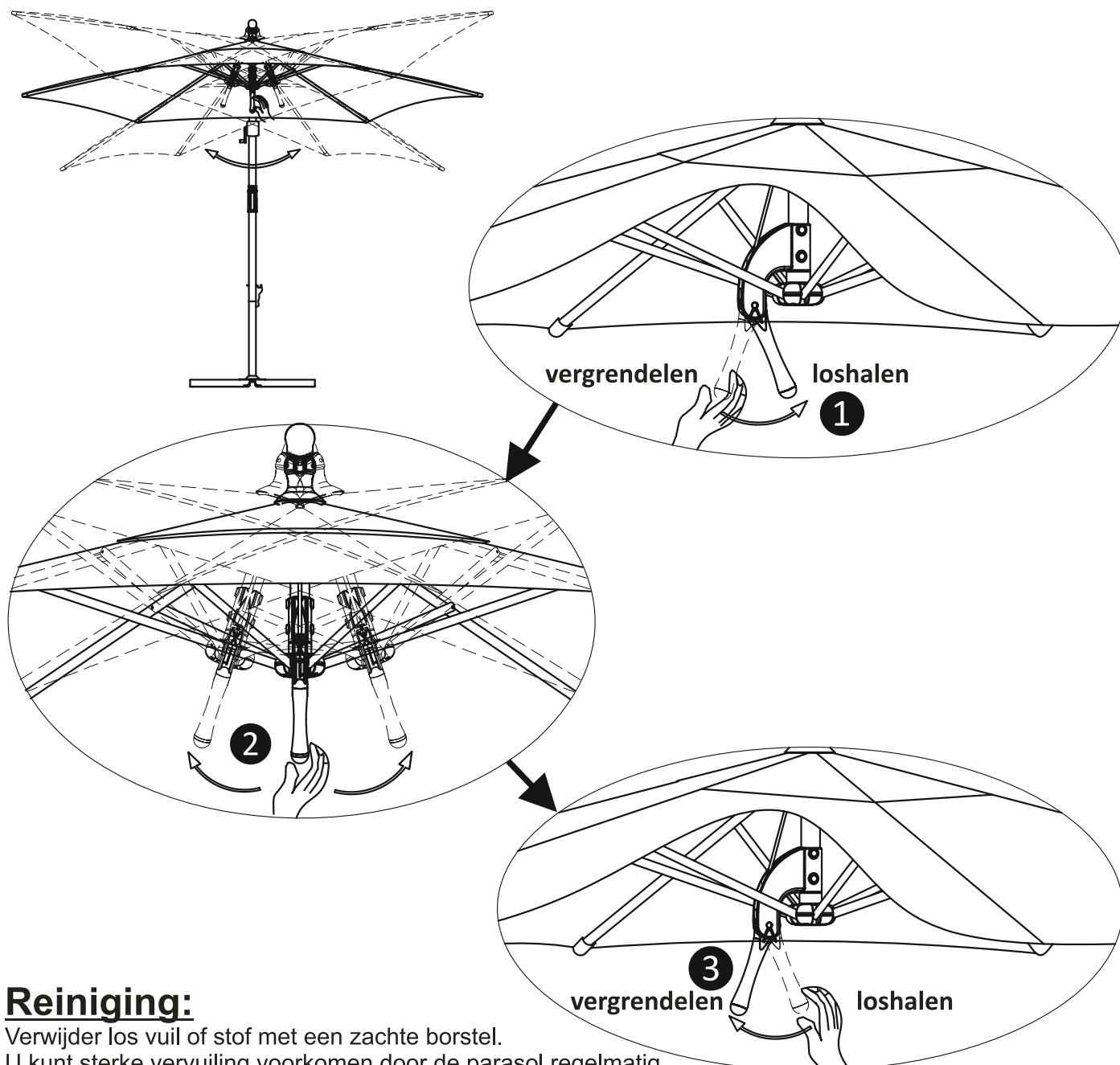




Verstellen van de hellingshoek:



Kantelen (5 posities):



Reiniging:

Verwijder los vuil of stof met een zachte borstel.

U kunt sterke vervuiling voorkomen door de parasol regelmatig af te spoelen met helder water.

Bij vrij grove vervuiling kan de parasol worden gereinigd met lauw water en mild sopje. Gebruik hiervoor een spons of een zachte borstel.

Let op: de volgende reinigingsmanieren zijn niet geschikt:

- Gebruik van hogedrukreinigers (verwijdert de beschermende impregnering)
- Parasoldoek in de wasmachine wassen (verwijdert de beschermende impregnering en tast de naden aan)
- Schurende of scherpe reinigingsmiddelen
- Reinigen met heet water (kan leiden tot krimpen van de stof)

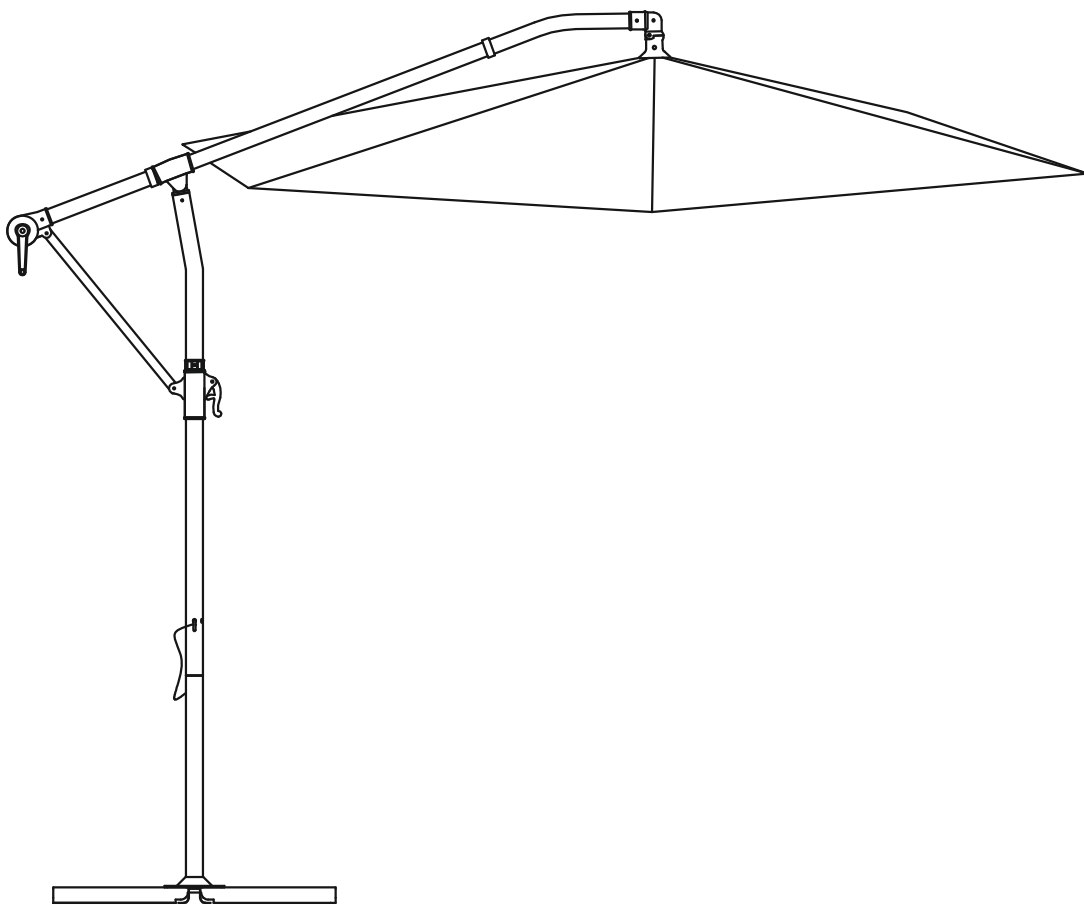
Opslag:

Sla de parasol altijd op een droge plaats op.

Vooraf wanneer de parasol vrij lang niet wordt gebruikt, moet u erop letten dat de bespanning droog is. Anders kunnen er vochtvlekken en schimmelvorming optreden.

Návod k montáži a obsluze

Visutý slunečník Palmera



Bezpečnostní pokyny:

Tento slunečník Vás chrání před přímým UV zářením. Pro kompletní ochranu, také před nepřímým UV zářením, použijte dodatečně vhodný opalovací krém.

Při dešti nebo sněžení musí být slunečník zavřen – nebezpečí prasknutí.

Pokud se zdvihá vítr, neprodleně slunečník zavřete a dostatečně jej zajistěte (pásek, ochranné pouzdro).

Nikdy nenechávejte otevřený slunečník bez dohledu.

Bezpodmínečně respektujte uvedenou minimální hmotnost stojanu slunečníku. Nevhodný stojan slunečníku může vést k poškození slunečníku – nebezpečí zranění.

Nikdy pod slunečníkem nebo vedle něj nepoužívejte grily (plynové, na dřevěné uhlí, elektrické) ani nerozdělávejte otevřený oheň – nebezpečí požáru. Slunečník by se mohl poškodit odletujícími jiskrami.

Nikdy pod slunečníkem nepoužívejte topidla (plynové, infračervené) – nebezpečí požáru.

Základní pokyny:

Během montáže zabraňte v přístupu dětem.

Nikdy slunečník nestavte na měkký, písčité nebo vlhký podklad.

Pokud se zdvihá vítr, zavřete slunečník a zajistěte jej páskem nebo vhodným ochranným pouzdem.

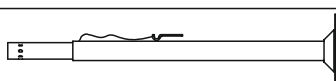
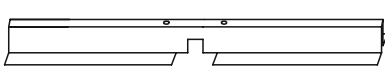
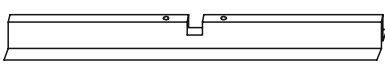
Nikdy nenechávejte slunečník bez dozoru v otevřené poloze.

Poškození, které bylo způsobeno nesprávným použitím, není kryto zárukou.

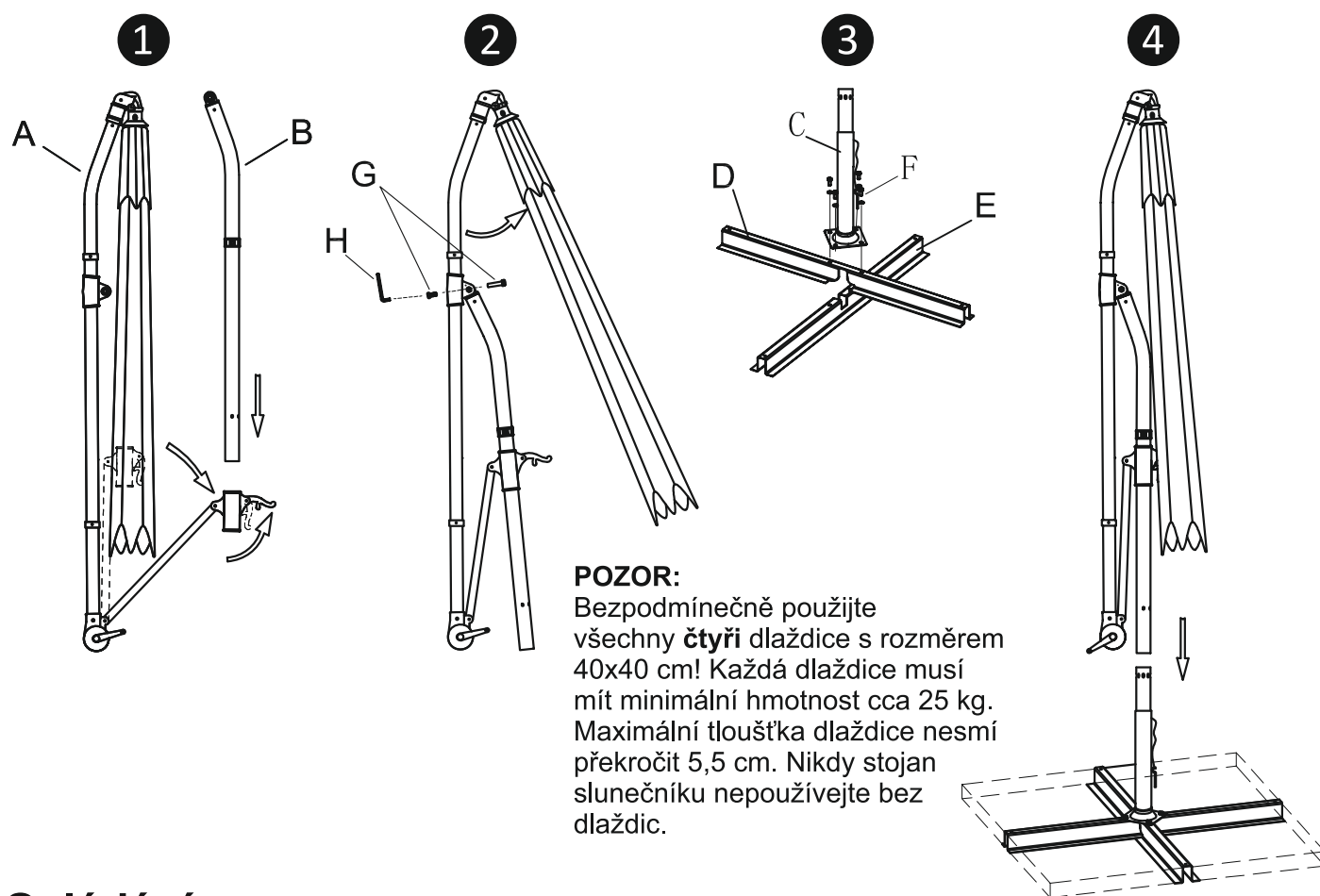
Uspořádání a montáž:

Zkontrolujte úplnost dílů. Pokud by navzdory rozsáhlému zajištění kvality byl některý díl vadný nebo chyběl, obraťte se prosím na prodejce, u kterého byl tento slunečník zakoupen. Krabici si pokud možno uschovejte pro možnost případného zaslání zpět v záručním případě.

Seznam dílů:

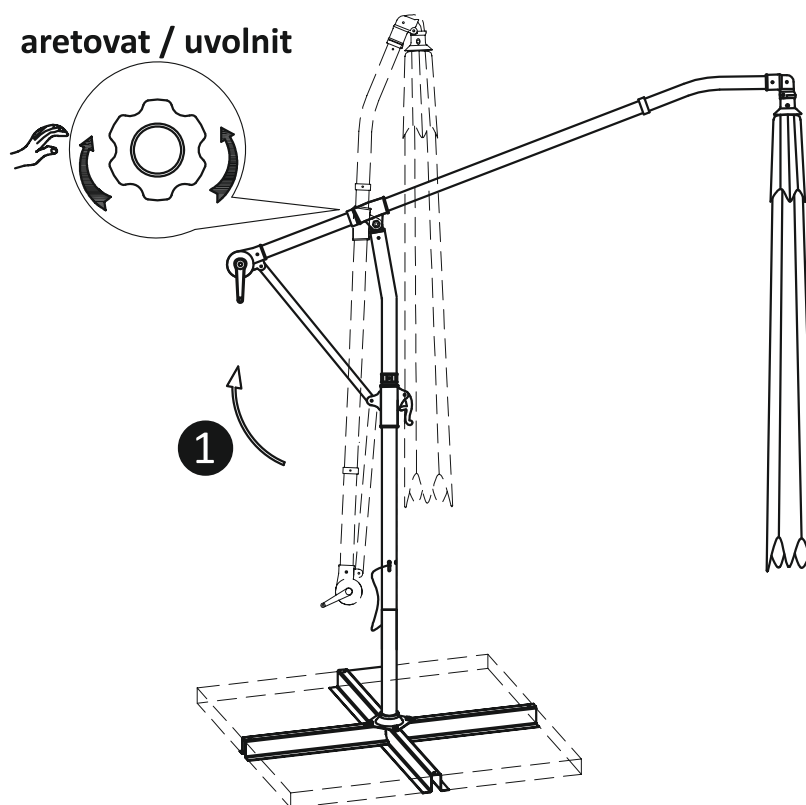
Díl:	Č.:	Poč.	Vyobrazení:
Slunečník, předmontovaný	A	1	
Tyč	B	1	
Trubka stojanu	C	1	
Deskový kříž, horní díl	D	1	
Deskový kříž, spodní díl	E	1	
Šroub s podložkou M8 x 20	F	4	
Čep se šroubem	G	1	
Imbusový klíč	H	1	

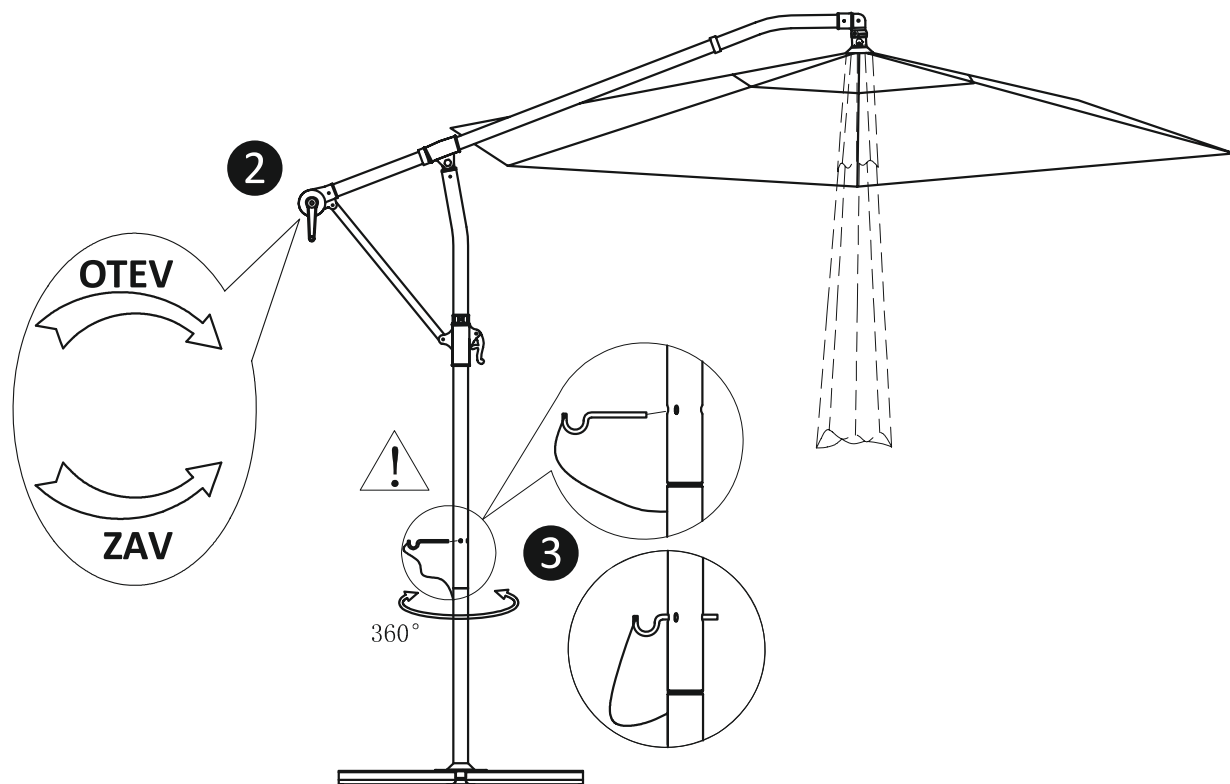
Montáž:



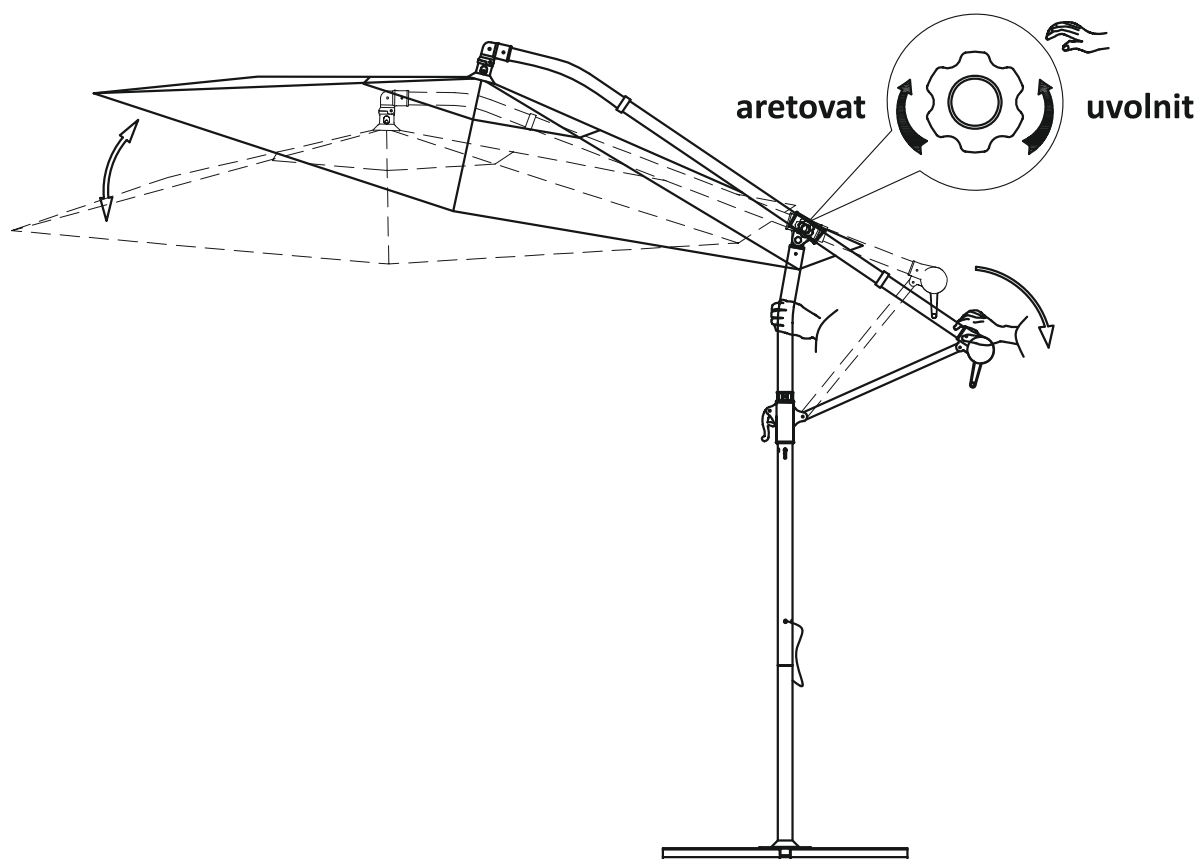
Ovládání

Otevření a otáčení:

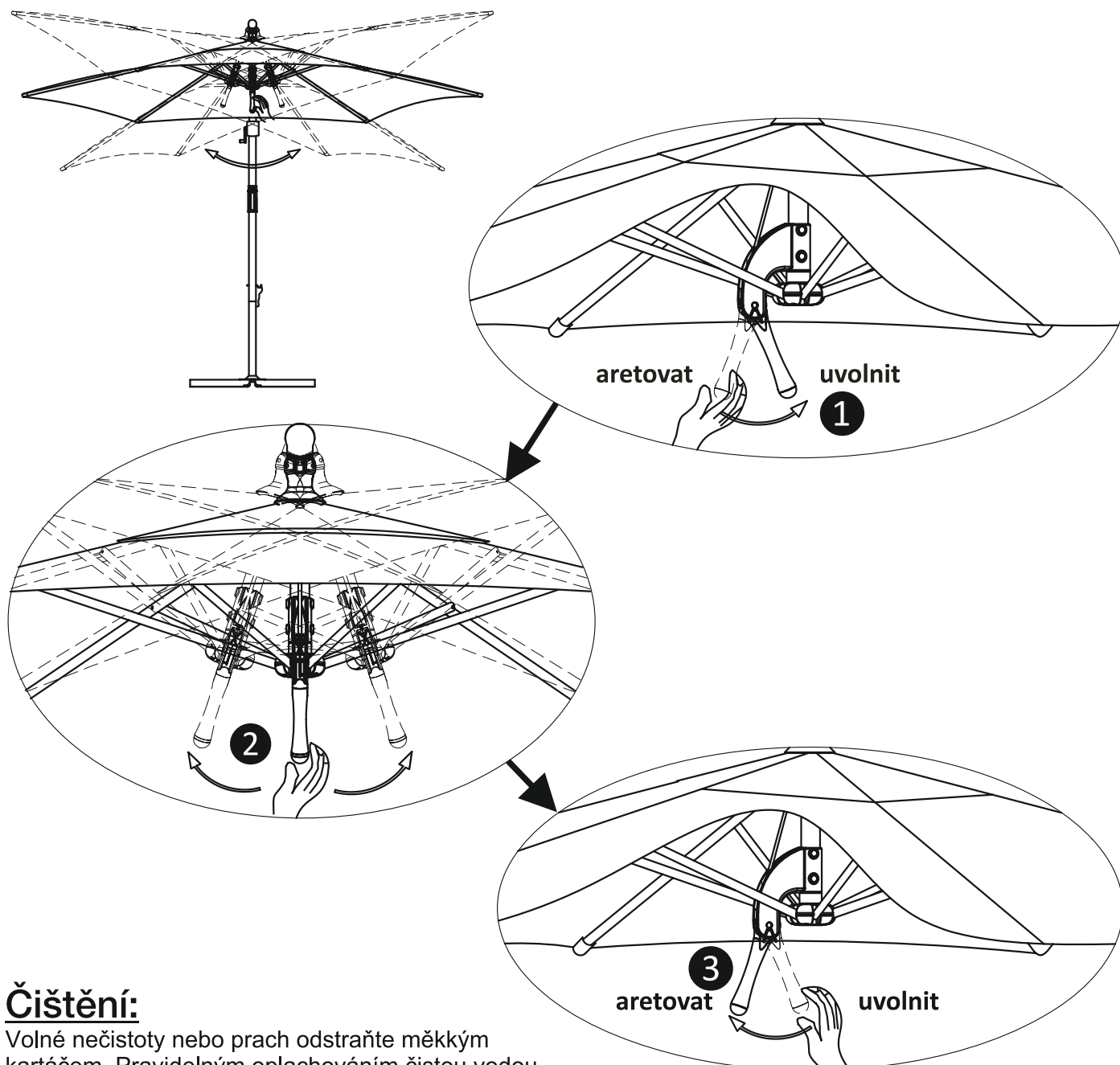




Nastavení sklonu:



Sklopení do strany (5 pozic):



Čištění:

Volné nečistoty nebo prach odstraňte měkkým kartáčem. Pravidelným oplachováním čistou vodou předejdete většímu znečištění.

Při větším znečištění je možné slunečník vyčistit **vlažnou** vodou a jemným mýdlovým roztokem. Použijte k tomu houbu nebo měkký kartáč.

Pozor, následující druhy čištění nejsou vhodné:

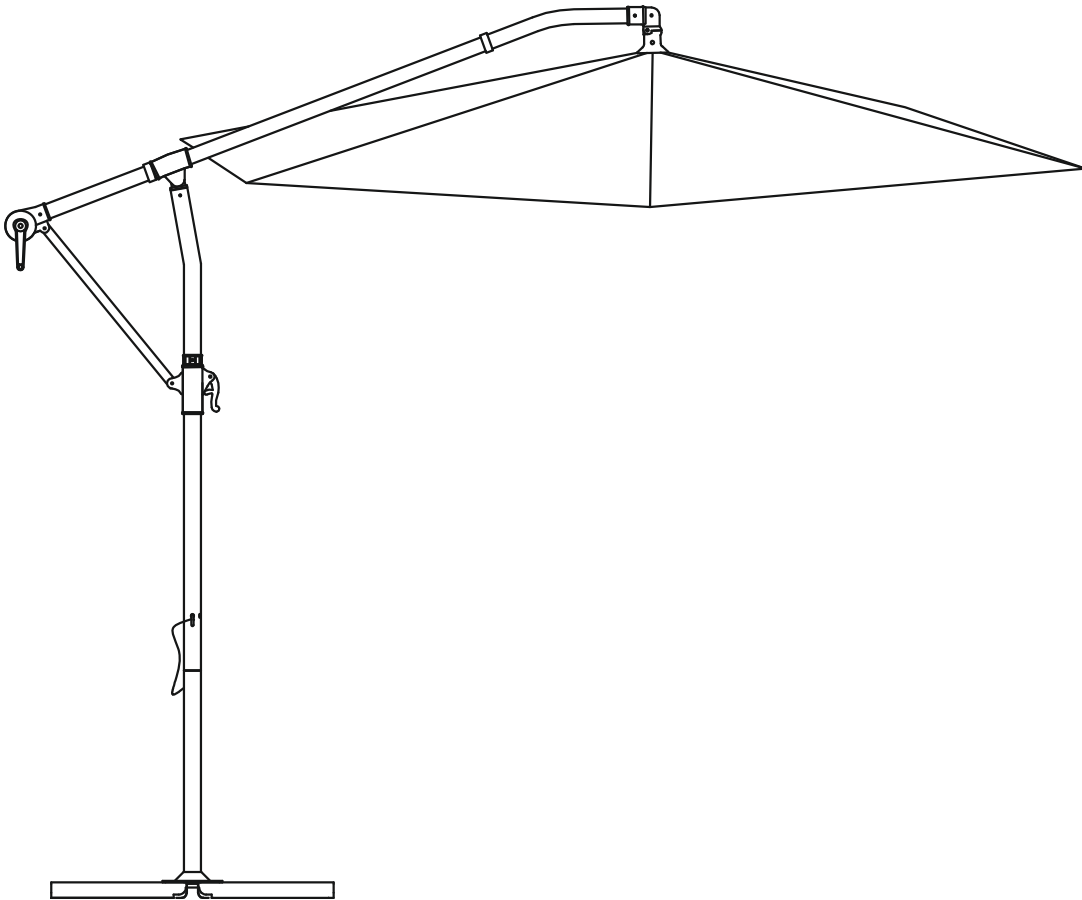
- Použití vysokotlakých čističů (odstraní ochrannou impregnaci)
- Praní potahu v pračce (odstraní ochrannou impregnaci a poškozuje švy)
- Abrasivní nebo agresivní čisticí prostředky
- Čištění horkou vodou (může vést ke sražení látky)

Uložení:

Slunečník uložte vždy na suché místo.

Zvláště když se slunečník nepoužívá delší dobu, dbejte na to, aby byl potah suchý. Jinak by mohlo dojít k vzniku skvrn od vlhkosti a plísně.

Montážny návod a návod na obsluhu Závesný slnečník Palmera



Bezpečnostné pokyny:

Tento slnečník vás chráni pred priamym UV žiarením. Pre rozsiahlu ochranu, tiež pred nepriamym UV žiarením, používajte dodatočne vhodný ochranný kozmetický prostriedok proti slnku.

Pri daždi alebo snežení sa musí slnečník zavrieť - nebezpečenstvo zlomenia.

Pri veternom počasí sa musí slnečník okamžite zavrieť a dostatočne zabezpečiť (popruh, ochranný obal).

Nenechávajte otvorený slnečník nikdy bez dozoru.

Dbajte na dodržanie stanovenej minimálnej hmotnosti stojana na dáždniky. Nevhodný stojan na dáždnik môže poškodiť dáždnik - riziko poranenia.

Nikdy nerozdúchavajte pod slnečníkom alebo vedľa slnečníka grilovacie prístroje (plynové, na uhlie, elektrické) alebo otvorený oheň – nebezpečenstvo požiaru. Slnečník by sa mohol poškodiť poletujúcimi iskrami.

Nepoužívajte pod slnečníkom nikdy ohrievacie prístroje (plynové, infračervené) - nebezpečenstvo požiaru.

Základné pokyny:

Počas montáže udržiavajte deti v dostatočnej vzdialenosti.

Neinštalujte slnečník nikdy na mäkkom, pieskovom alebo vlhkom podklade.

Pri veternom počasí slnečník zatvorte a zaistite ho popruhom alebo vhodným ochranným krytom.

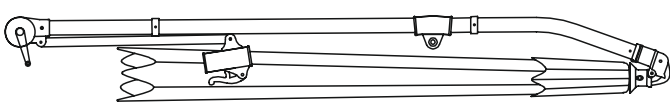
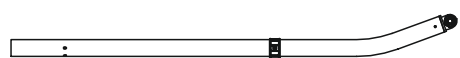
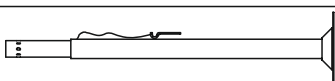
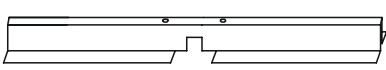
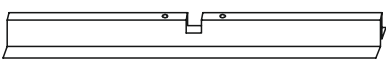
Nikdy nenechávajte slnečník bez dozoru v otvorenej polohe.

Pri poškodení spôsobenom neodborným používaním zaniká akýkoľvek nárok na záruku.

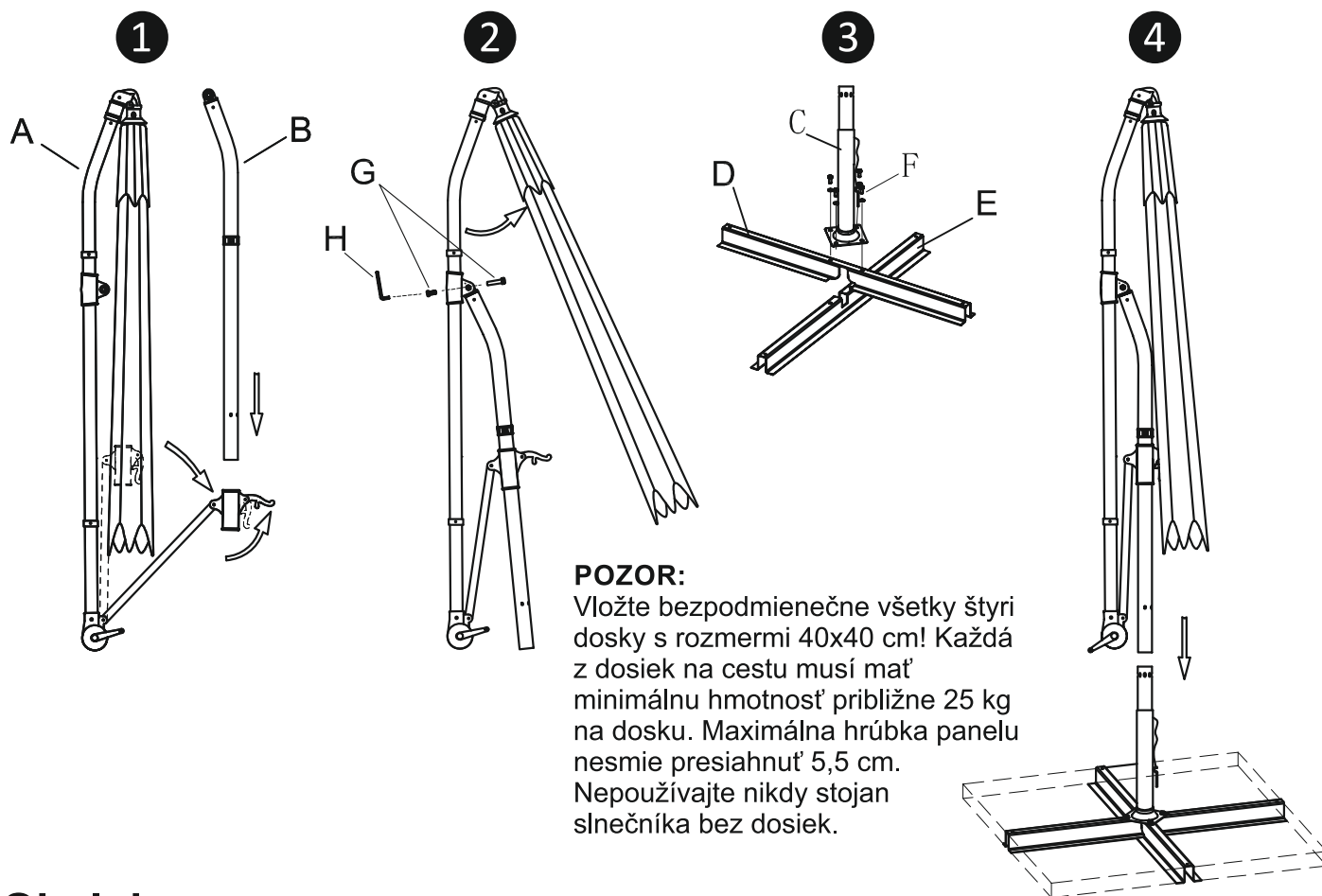
Inštalácia a montáž:

Skontrolujte kompletnosť všetkých súčiastok. Ak by napriek rozsiahlej kontrole kvality bola niektorá súčiastka defektná alebo by chýbala, kontaktujte predajcu, u ktorého ste zakúpili tento slnečník. Uchovajte si pokiaľ možno kartón pre prípadné možné spätné zaslanie pri uplatňovaní záruky.

Zoznam súčiastok:

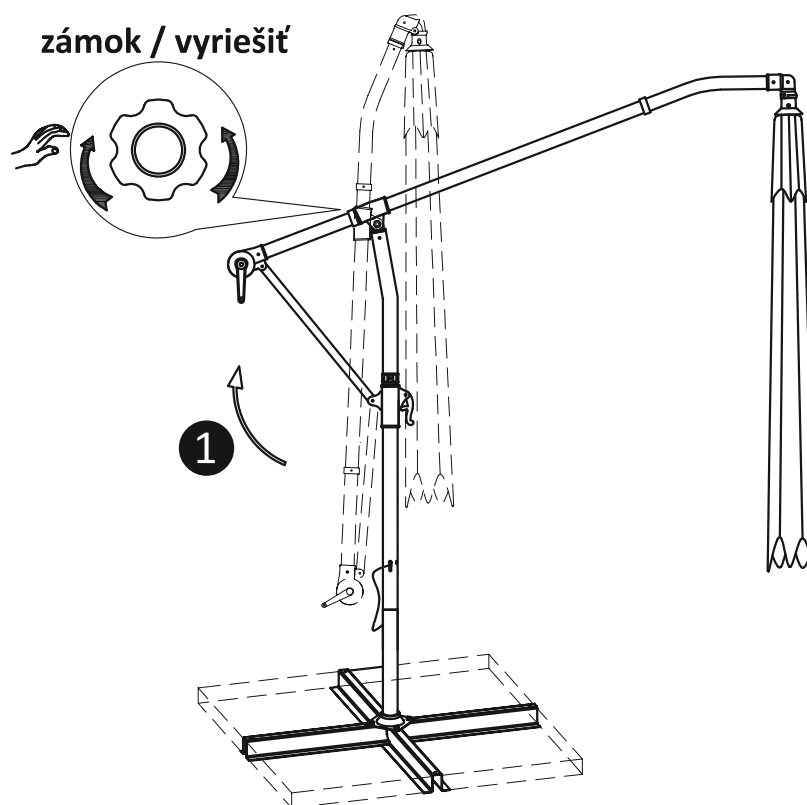
Komponent:	Č.:	Číslo	Obrázok:
Slnečník	A	1	
Stožiar	B	1	
Kolmá rúrka	C	1	
Stojan na dosky, horný diel	D	1	
Stojan na dosky, dolný diel	E	1	
Skrutka s podložka M8 x 20	F	4	
Ložisková skrutka so skrutkou	G	1	
Inbusový kľúč	H	1	

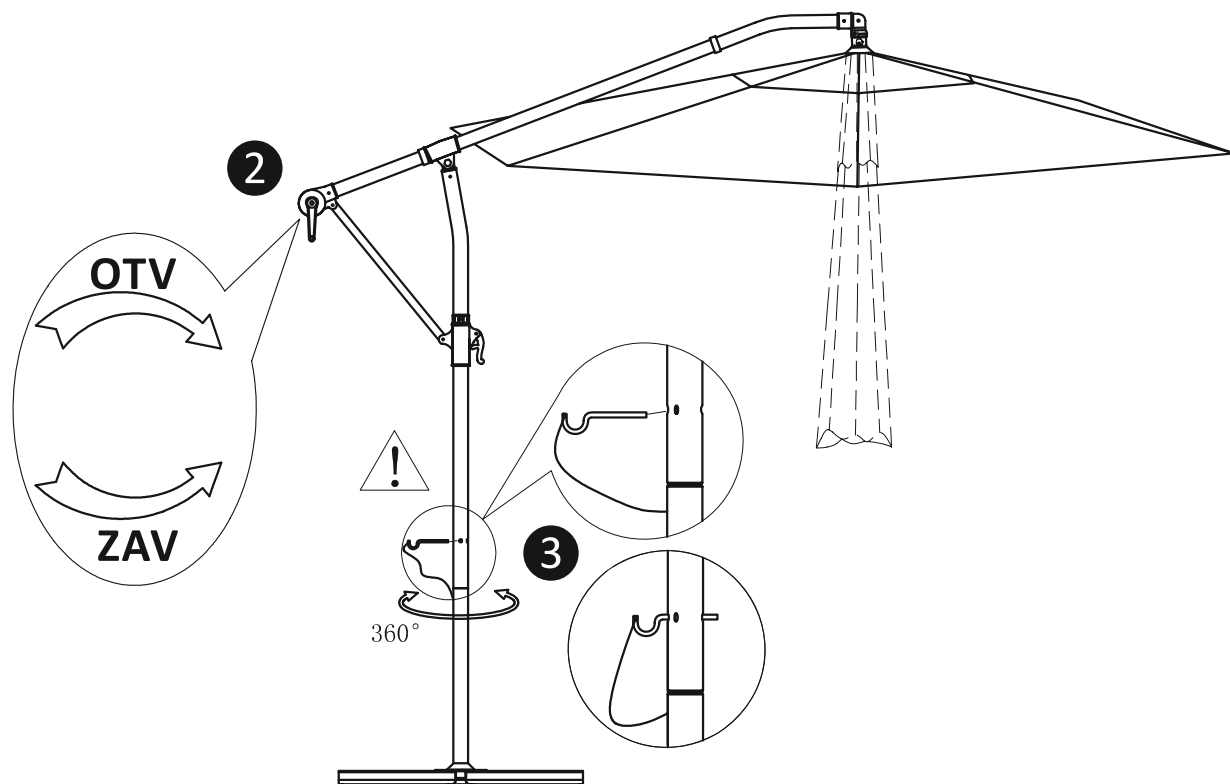
Montáž:



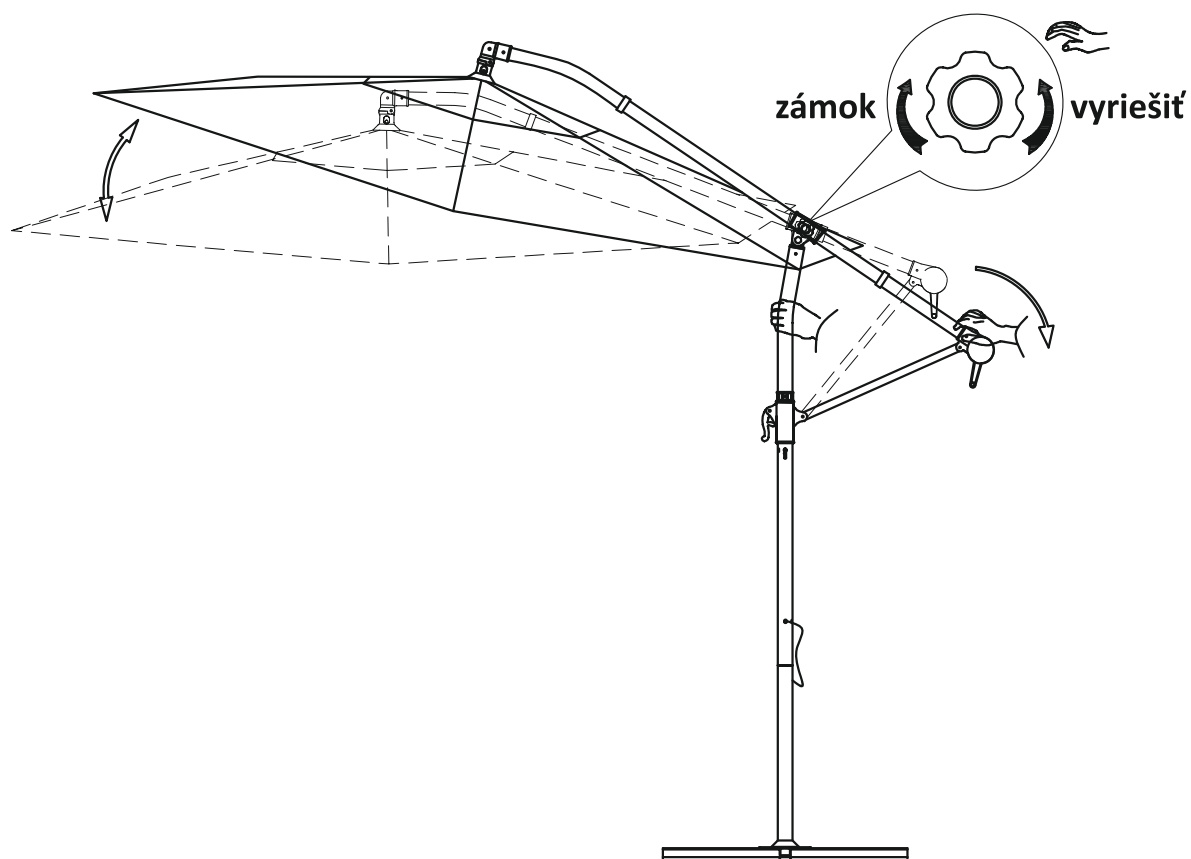
Obsluha

Otvorenie a otáčanie:

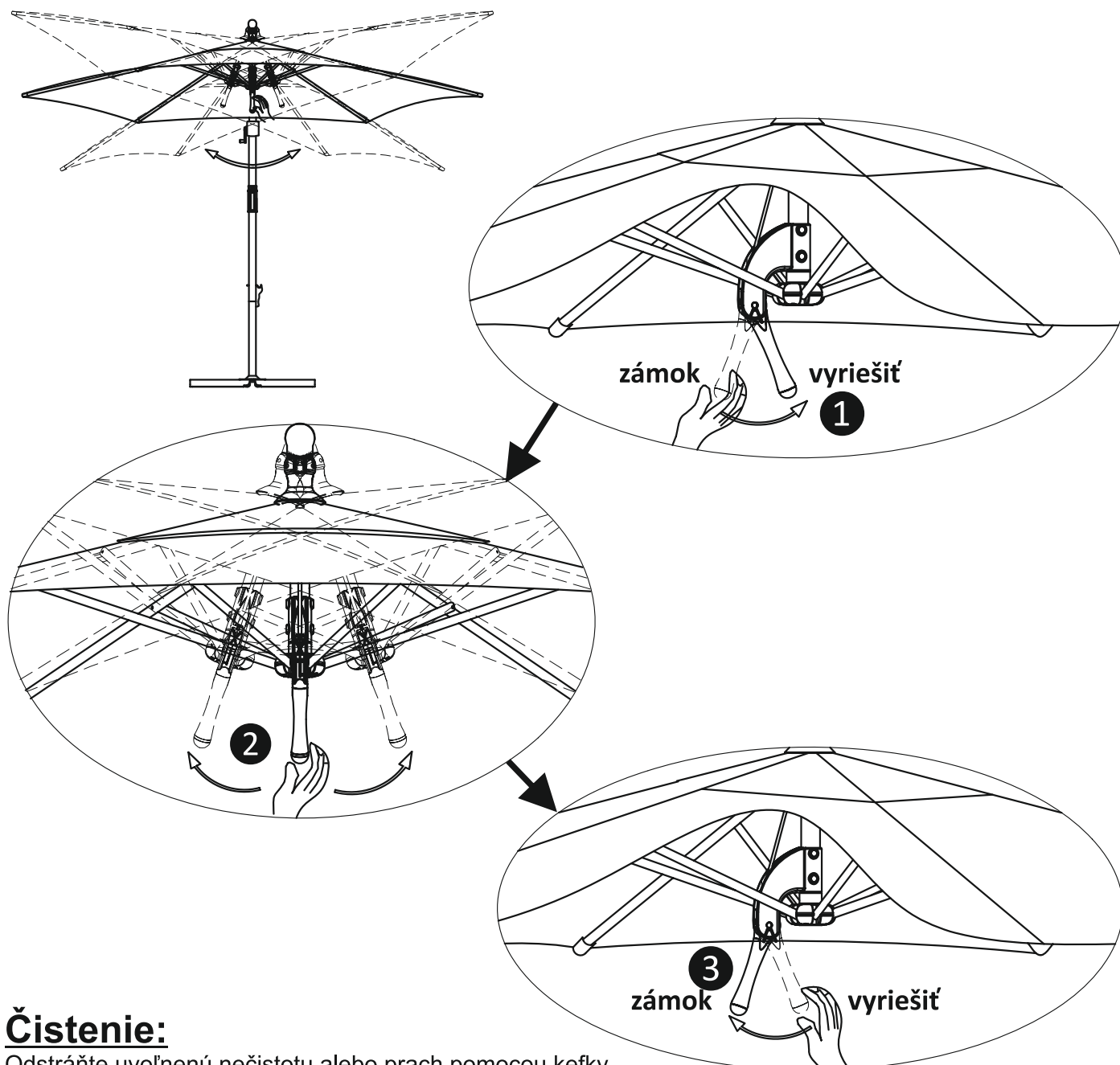




Zablokovanie sklonu striešky



Vyklopenie (5 pozícií):



Čistenie:

Odstráňte uvoľnenú nečistotu alebo prach pomocou kefky.

Pravidelným oplachovaním čistou vodou preventívne zabránite väčšiemu znečisteniu.

Pri väčšom znečistení sa dá slnečník vyčistiť vlažnou vodou a jemným mydlovým lúhom. Používajte na čistenie špongiu alebo kefku.

Pozor, nasledujúce druhy čistenia nie sú vhodné:

- používanie vysokotlakového čističa (odstraňuje ochrannú impregnáciu)
- pranie potahu v práčke (odstraňuje ochrannú impregnáciu a poškodzuje švíky)
- drhúce alebo agresívne čistiace prostriedky
- čistenie horúcou vodou (môže sa zbehnúť látka)

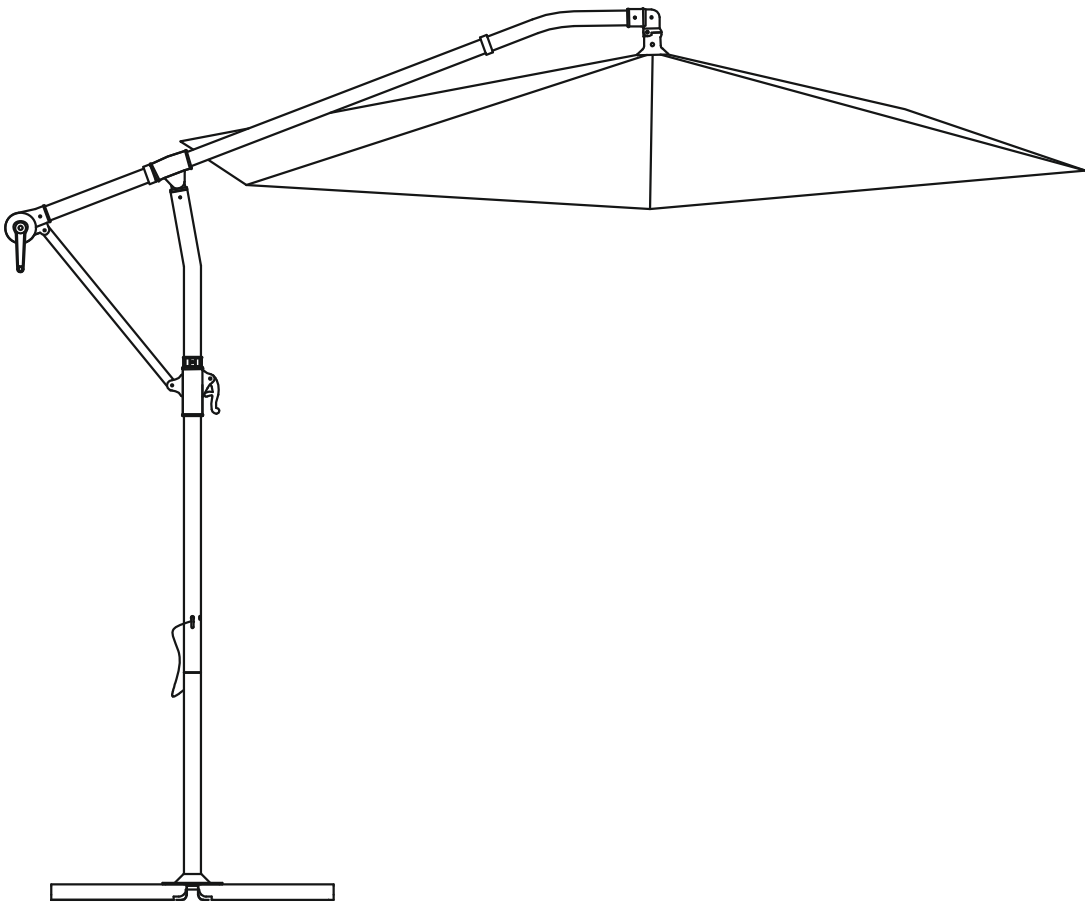
Uskladnenie:

Uskladnite slnečník vždy na suchom mieste.

Dávajte hlavne pozor, ak nebudete slnečník dlhšiu dobu používať, aby bol jeho potah suchý. V opačnom prípade sa môžu vytvoriť flaky spôsobené stuchlinou a plesň.

Instrukcja montażu i obsługi

Parasol na wysięgniku 3000



Zasady bezpieczeństwa:

Ten parasol słoneczny chroni przed bezpośrednim promieniowaniem UV. Dla pełnej ochrony, także przed pośrednim promieniowaniem UV, prosimy chronić skórę dodatkowo odpowiednim kremem przeciwsłonecznym. Podczas deszczu lub opadów śniegu parasol należy zamknąć – niebezpieczeństwo złamania. W razie zagrożenia wiatrem parasol należy natychmiast zamknąć i odpowiednio zabezpieczyć (taśma, pokrowiec). Nigdy nie pozostawiać otwartego parasola bez nadzoru. Przestrzegać bezwzględnie podanego minimalnego ciężaru stojaka parasola. Niewłaściwy stojak może prowadzić do uszkodzenia parasola – niebezpieczeństwo obrażeń. Pod parasolem lub obok parasola nigdy nie używać grilli (gazowych, węglowych, elektrycznych) ani nie rozniecać otwartego ognia – niebezpieczeństwo pożaru. Sypiące się iskry mogą uszkodzić parasol. Pod parasolem nigdy nie używać grzejników (gaz, podczerwień) – niebezpieczeństwo pożaru.

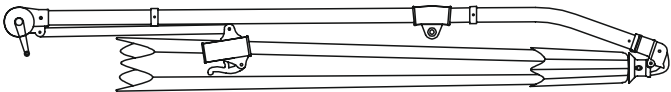
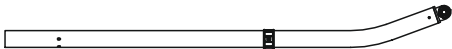
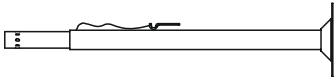
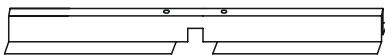
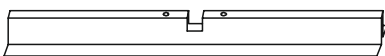
Podstawowe zasady:

Podczas montażu dzieci powinny przebywać z dala od produktu. Nigdy nie stawiać parasola słonecznego na miękkim, piaszczystym lub wilgotnym podłożu. W razie wiatru zamknąć parasol i zabezpieczyć pasem lub odpowiednim pokrowcem. Nigdy nie pozostawiać parasola słonecznego bez nadzoru w pozycji otwartej. Nie ponosimy odpowiedzialności za szkody spowodowane niewłaściwym użytkowaniem.

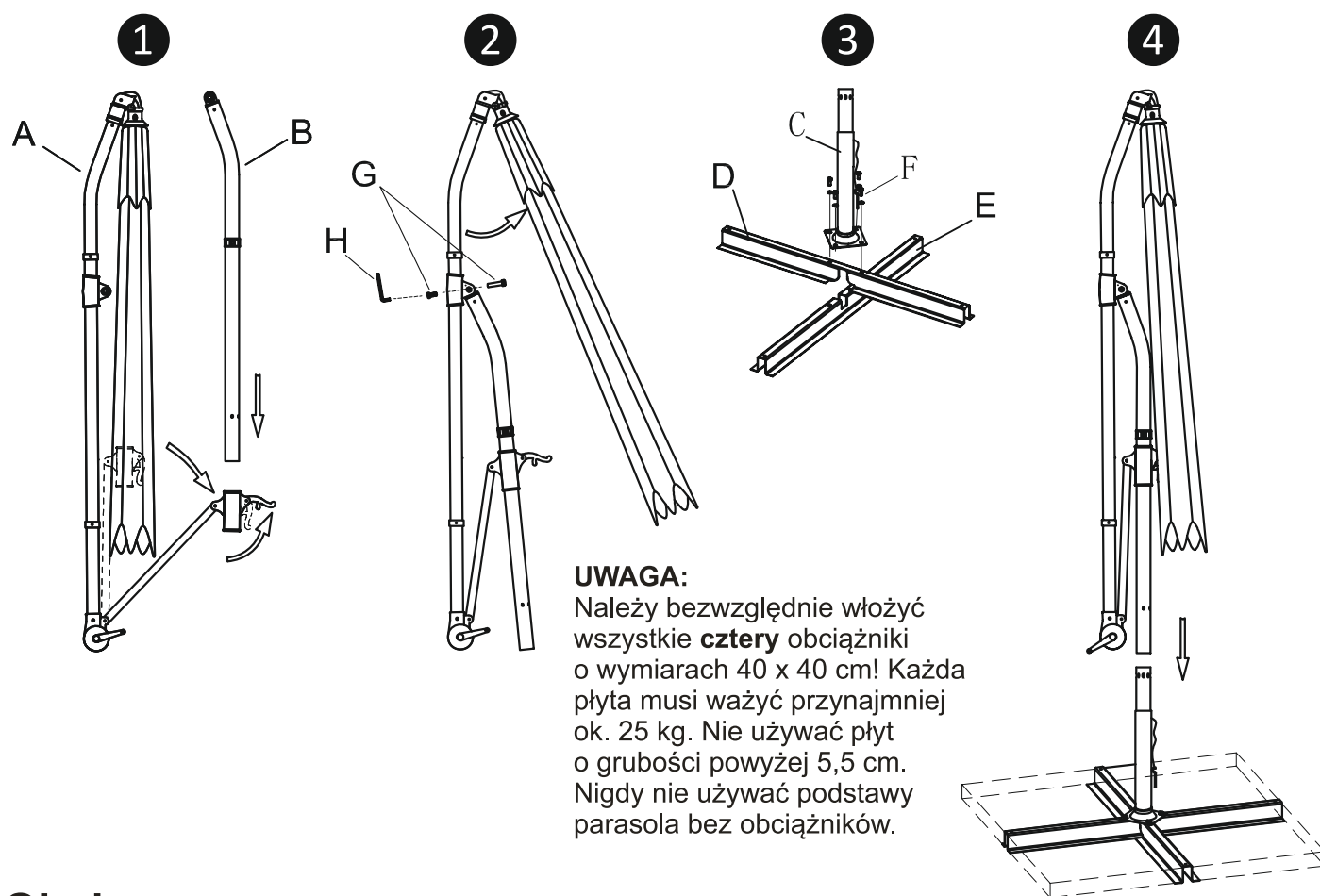
Budowa i montaż:

Prosimy sprawdzić kompletność części dostawy. Jeśli pomimo starannej kontroli jakości jakaś część jest uszkodzona lub jej brakuje, prosimy skontaktować się z punktem sprzedaży, w którym parasol został zakupiony. Prosimy zachować karton do ewentualnego odesłania w celach gwarancyjnych.

Wykaz części:

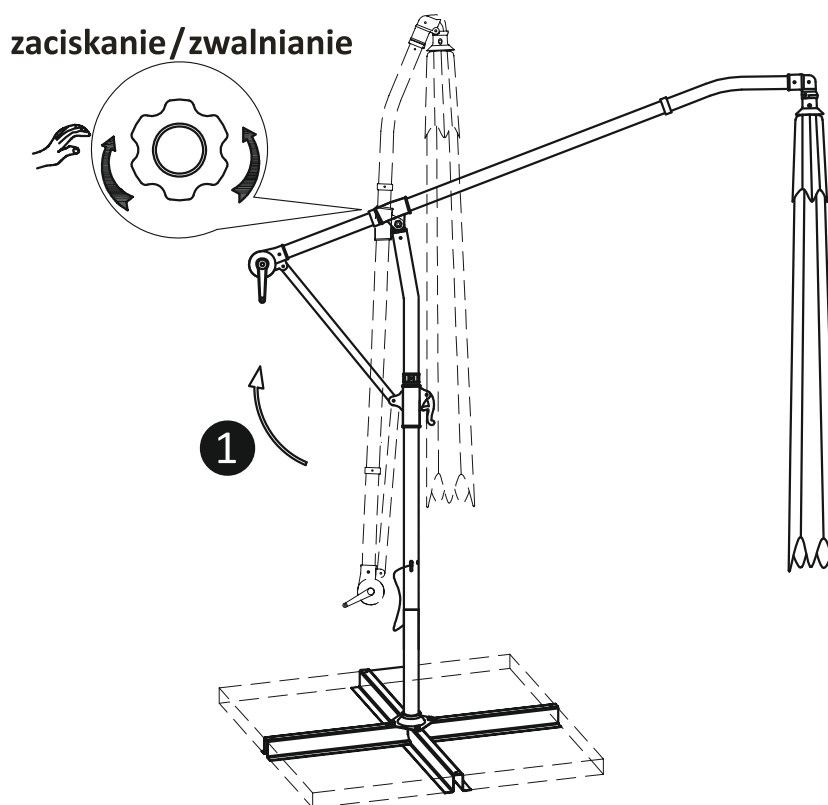
Część:	Nr.:	Szt.	Rysunek:
Parasol, wstępnie zmontowany	A	1	
Maszt	B	1	
Stojak	C	1	
Krzyżak na płyty, część górna	D	1	
Krzyżak na płyty, część dolna	E	1	
Śruba z podkładką w kształcie litery U	F	4	
Kołek łożyskowy ze śrubą	G	1	
Klucz imbusowy	H	1	

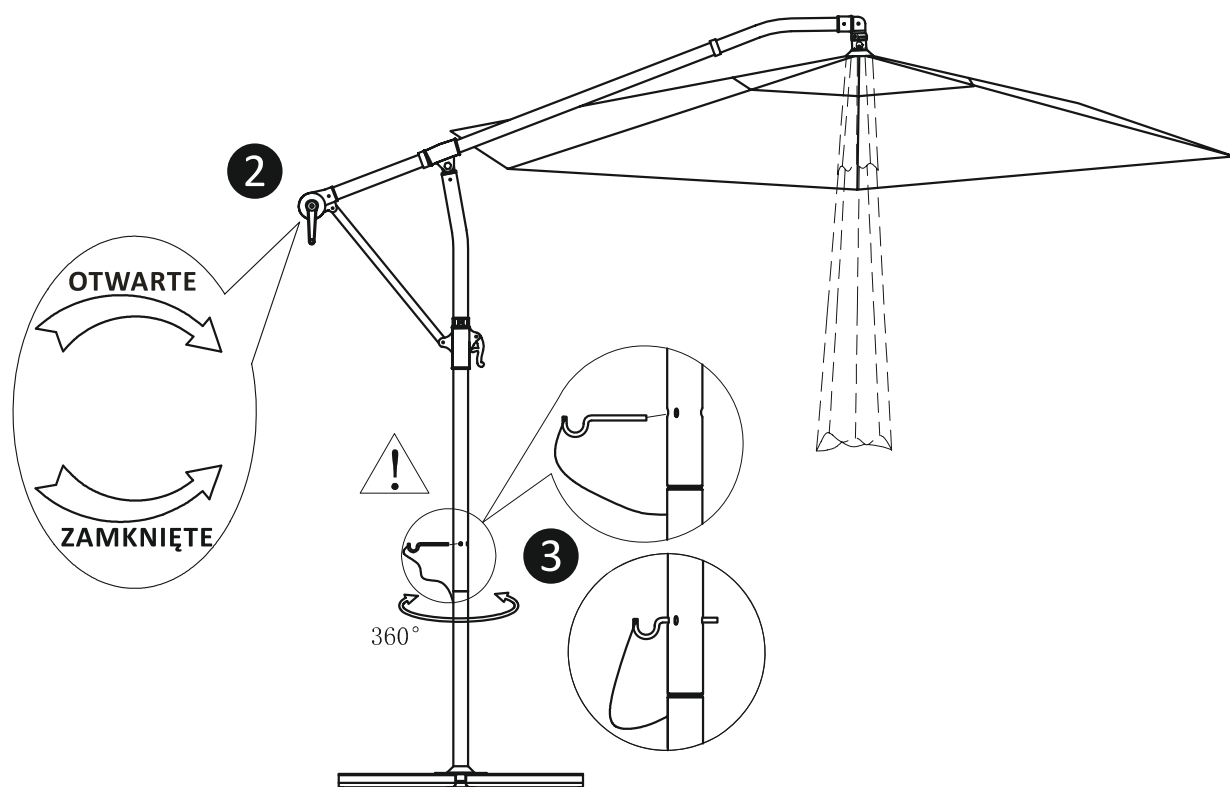
Montaż:



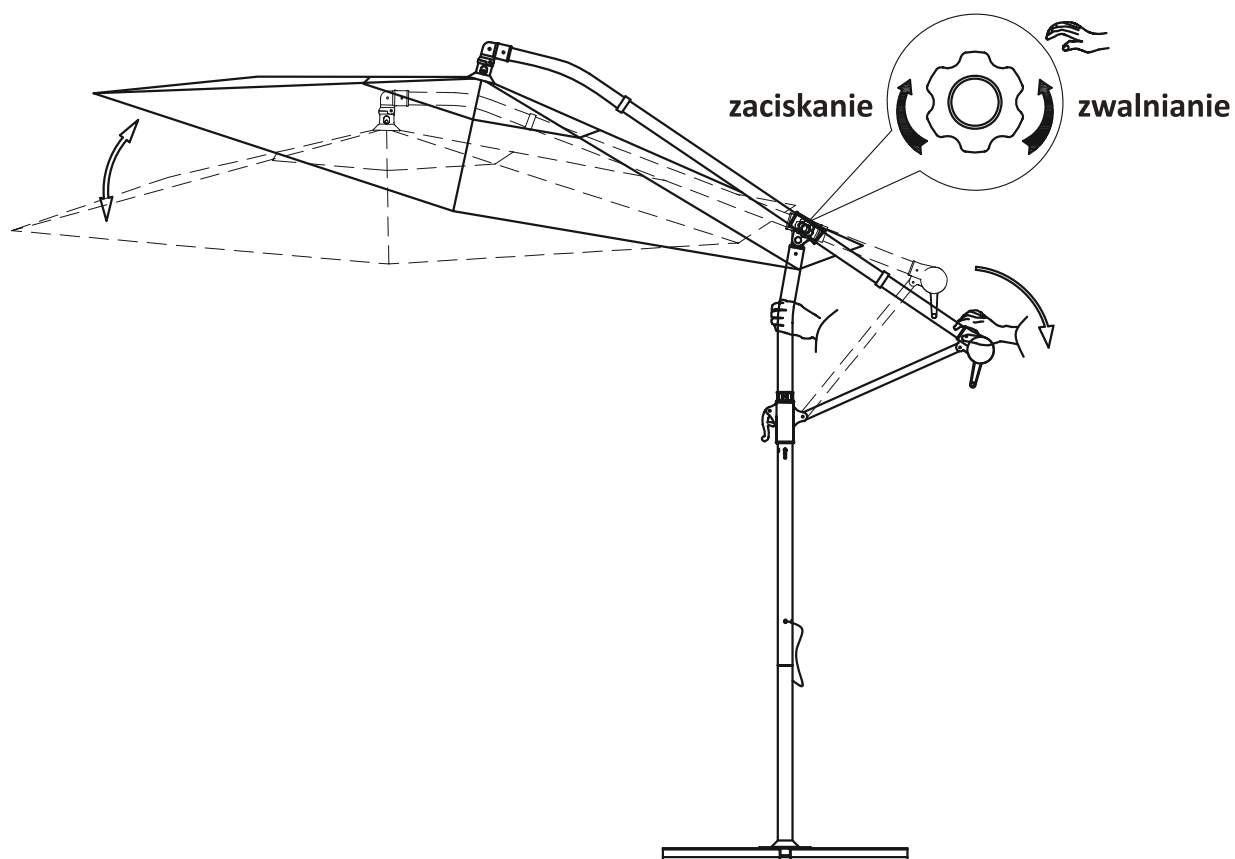
Obsługa

Otwieranie i obracanie:

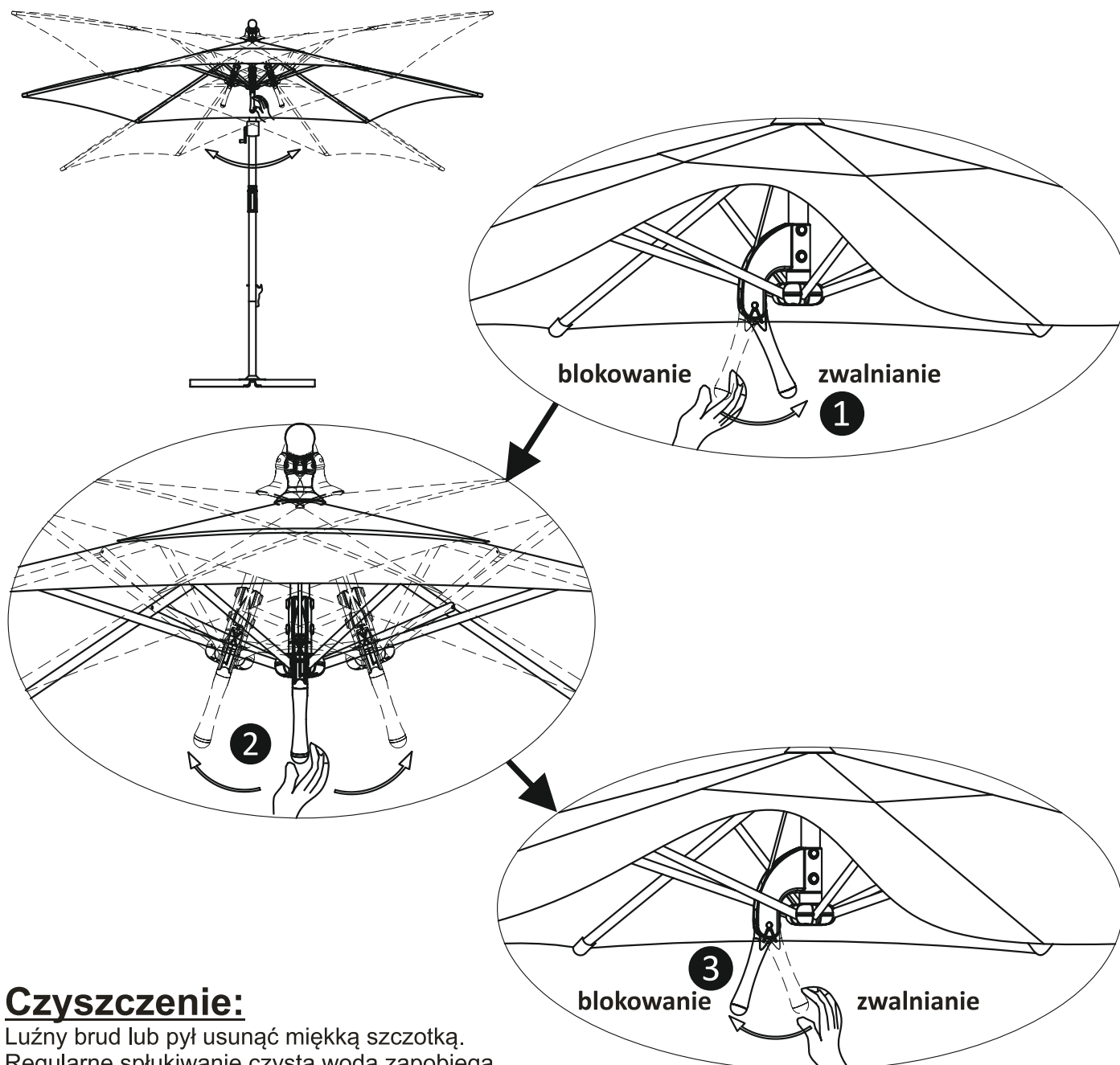




Zmiana kąta pochylenia:



Pochylanie na bok (5 pozycji):



Czyszczenie:

Luźny brud lub pył usunąć miękką szczotką.
Regularne spłukiwanie czystą wodą zapobiega gromadzeniu się większych zanieczyszczeń.
Przy większych zanieczyszczeniach parasol można czyścić letnią wodą i łagodnymi mydlinami.
Użyć do tego celu gąbki lub miękkiej szczotki.

Uwaga, poniższe metody czyszczenia nie są odpowiednie:

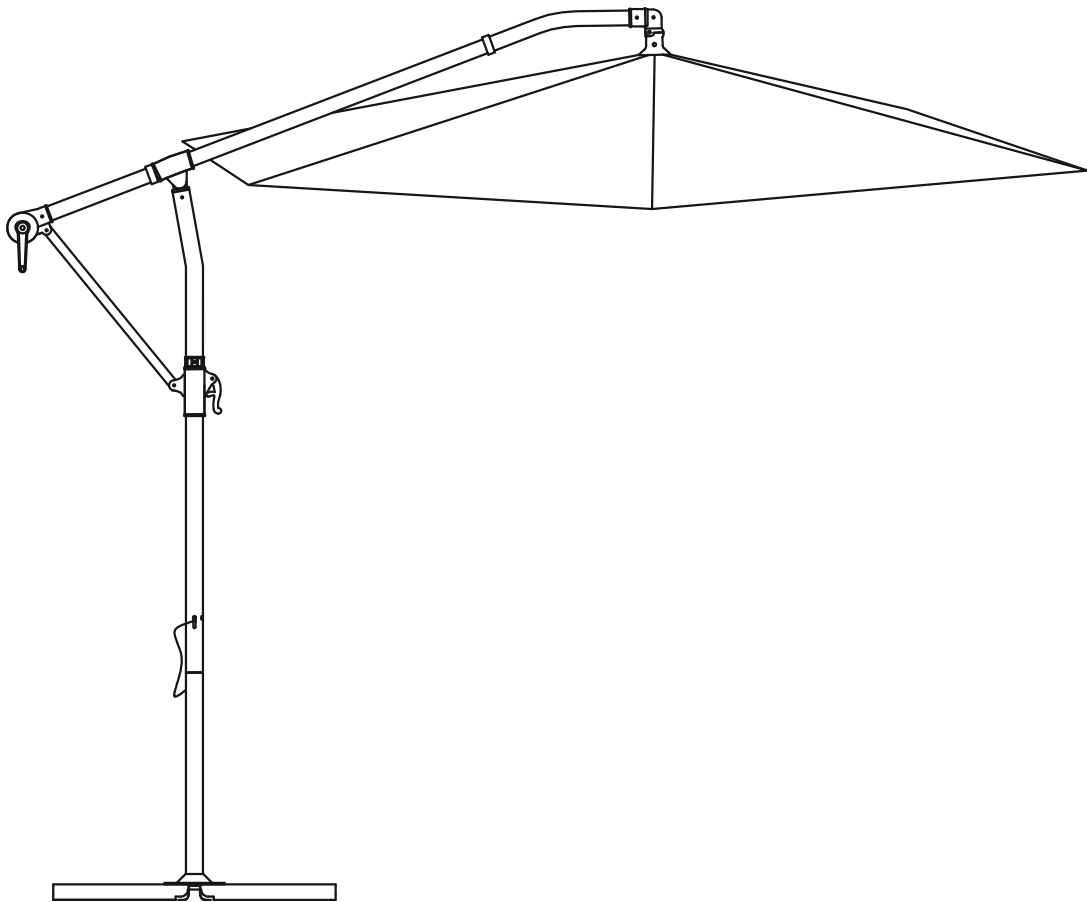
- Użycie myjek wysokociśnieniowych (usuwa impregnację ochronną)
- Pranie poszycia w pralce (usuwa impregnację ochronną i uszkadza szwy)
- Szorujące lub ostre środki czyszczące
- Czyszczenie gorącą wodą (może spowodować zbiegnięcie się materiału)

Przechowywanie:

Przechowywać parasol zawsze w suchym miejscu.
Jeśli parasol nie jest używany przez dłuższy czas, zwrócić uwagę na to, aby poszycie było suche.
W przeciwnym wypadku mogą pojawić się plamy i pleśń.

Instrucciones de montaje y de uso

Parasol con soporte lateral Palmera



Indicaciones de seguridad:

Este parasol le protege contra la radiación ultravioleta directa. Para una protección completa, también contra la radiación ultravioleta indirecta, utilice adicionalmente un protector solar cosmético.

En caso de lluvia o nevadas se debe cerrar el parasol; existe riesgo de rotura.

Si se levanta viento, cierre inmediatamente el parasol y asegúrelo adecuadamente (cinta, funda protectora).

No deje el parasol abierto nunca sin supervisión.

Observe estrictamente el peso mínimo indicado para el soporte. El uso de un soporte inapropiado puede causar daños en el parasol; además, existe peligro de lesiones.

No encienda nunca equipos de barbacoa (gas, carbón, eléctricos) o fuego descubierto debajo del parasol o junto a éste; existe peligro de incendio. El parasol puede sufrir daños en caso de proyección de chispas.

No utilice nunca equipos de calefacción (gas, infrarrojos) debajo del parasol; existe peligro de incendio.

Indicaciones básicas:

Durante el montaje, mantenga alejados a los niños.

No coloque el parasol nunca en una superficie blanda, arenosa o húmeda.

Si se levanta viento, cierre el parasol y asegúrelo con una correa.o una funda protectora apropiada.

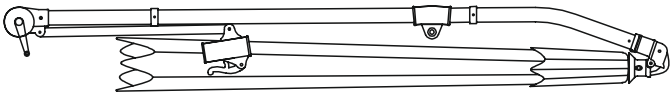
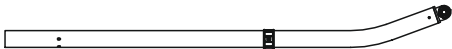
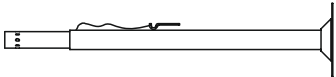
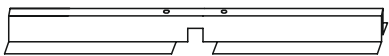
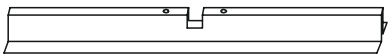
No deje el parasol nunca sin supervisión en posición abierta.

No nos hacemos responsables en caso de daños causados por un uso inadecuado.

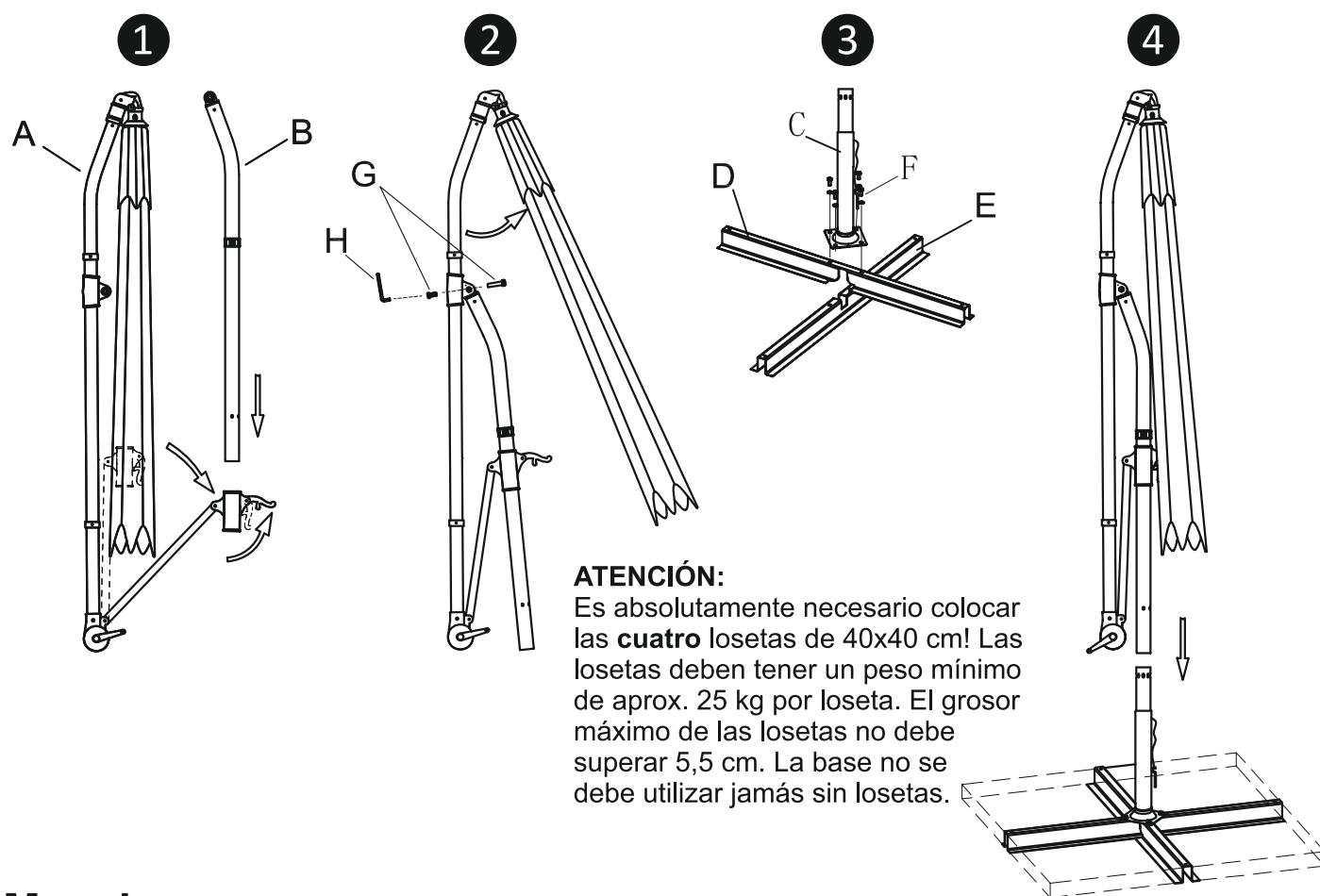
Instalación y montaje:

Compruebe la presencia de todos los elementos. Si, a pesar de nuestras extensas medidas de aseguramiento de la calidad, faltara alguna pieza o estuviera defectuosa, sírvase contactar con el distribuidor al cual adquirió este parasol. A ser posible, conserve la caja de cartón para una eventual devolución en caso de reclamación bajo garantía.

Lista de piezas:

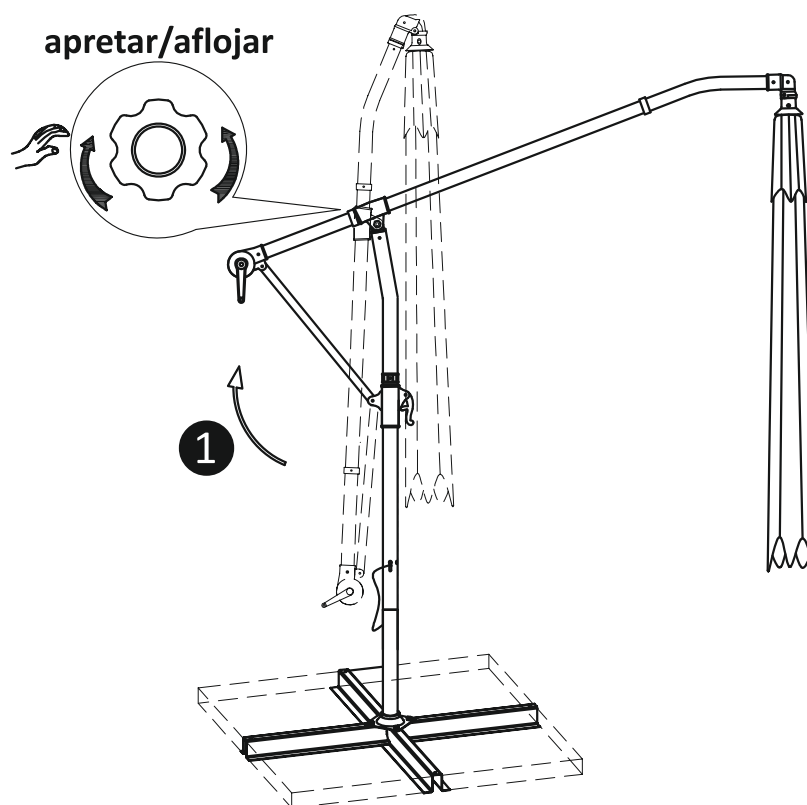
Componente:	N.º:	Cant.:	Imagen:
Parasol premontado	A	1	
Mástil	B	1	
Tubo soporte	C	1	
Cruz para losetas, parte superior	D	1	
Cruz para losetas, parte inferior	E	1	
Tornillo con arandela M8 x 20	F	4	
Perno de apoyo con tornillo	G	1	
Llave Allen	H	1	

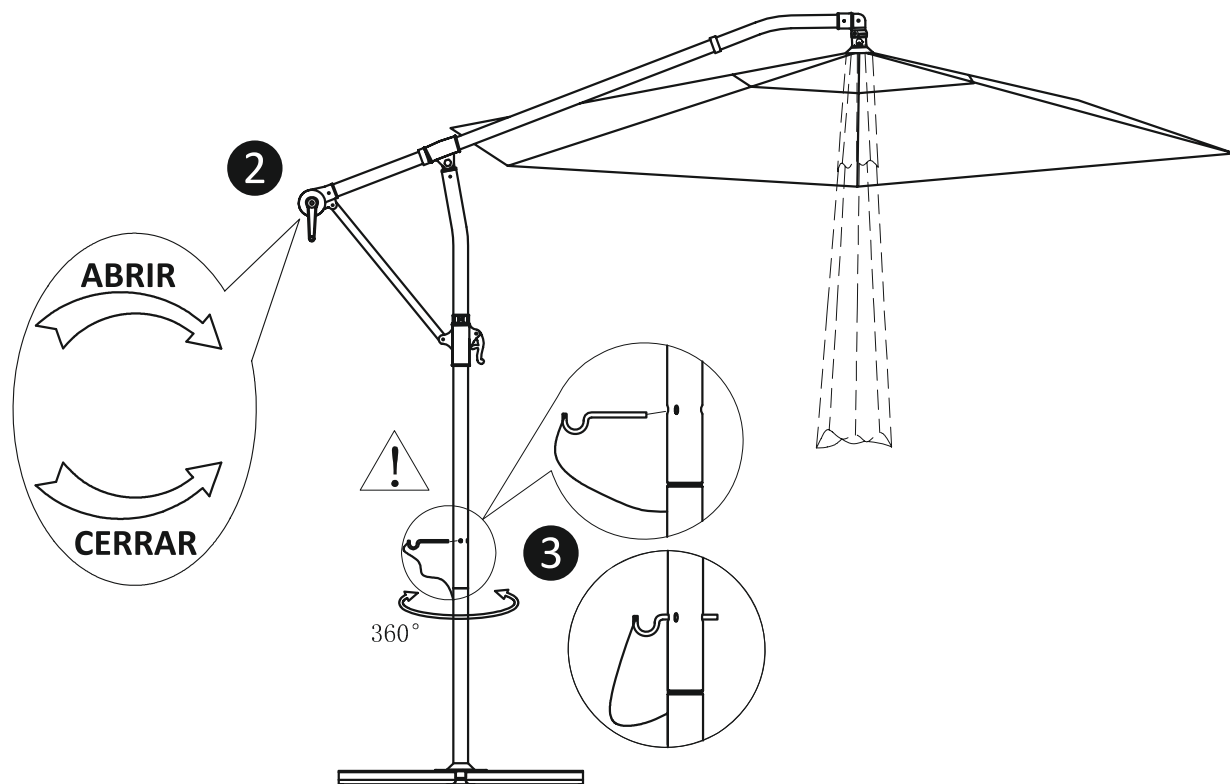
Montaje:



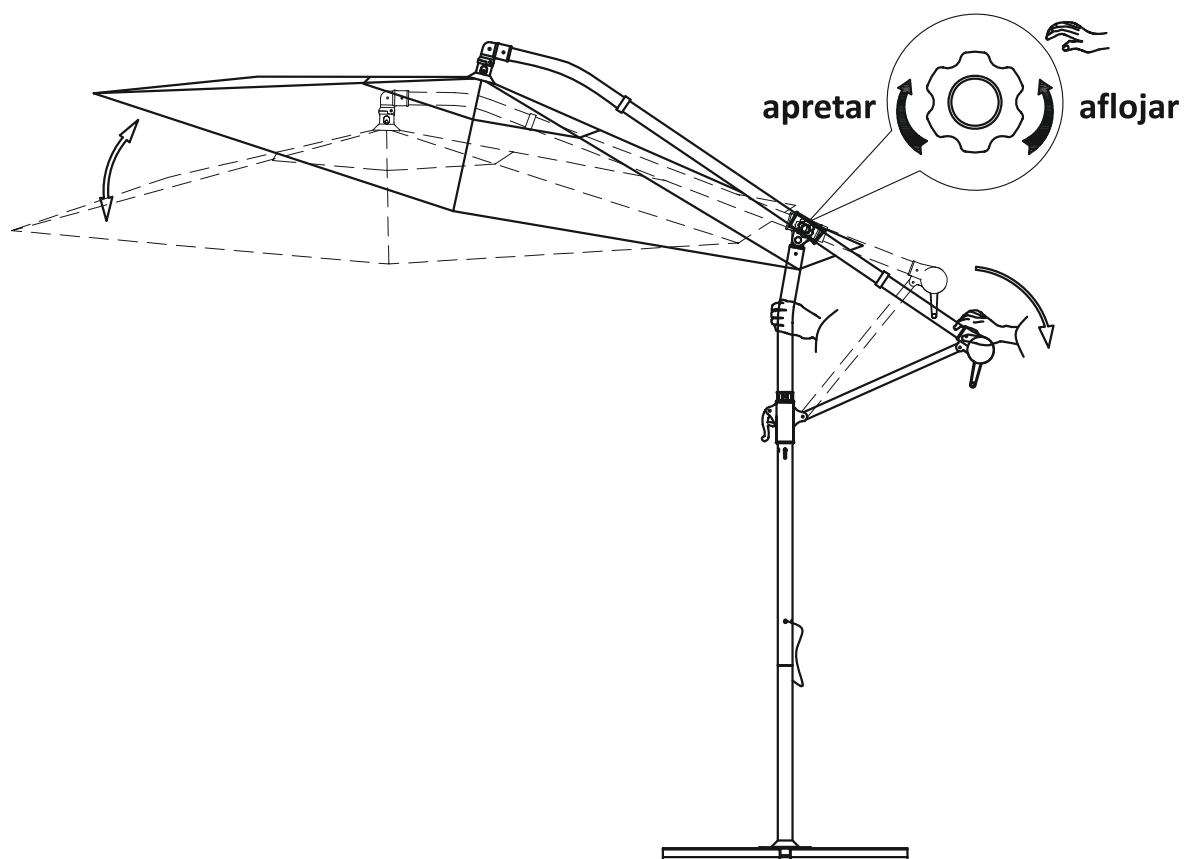
Manejo

Apertura y giro:

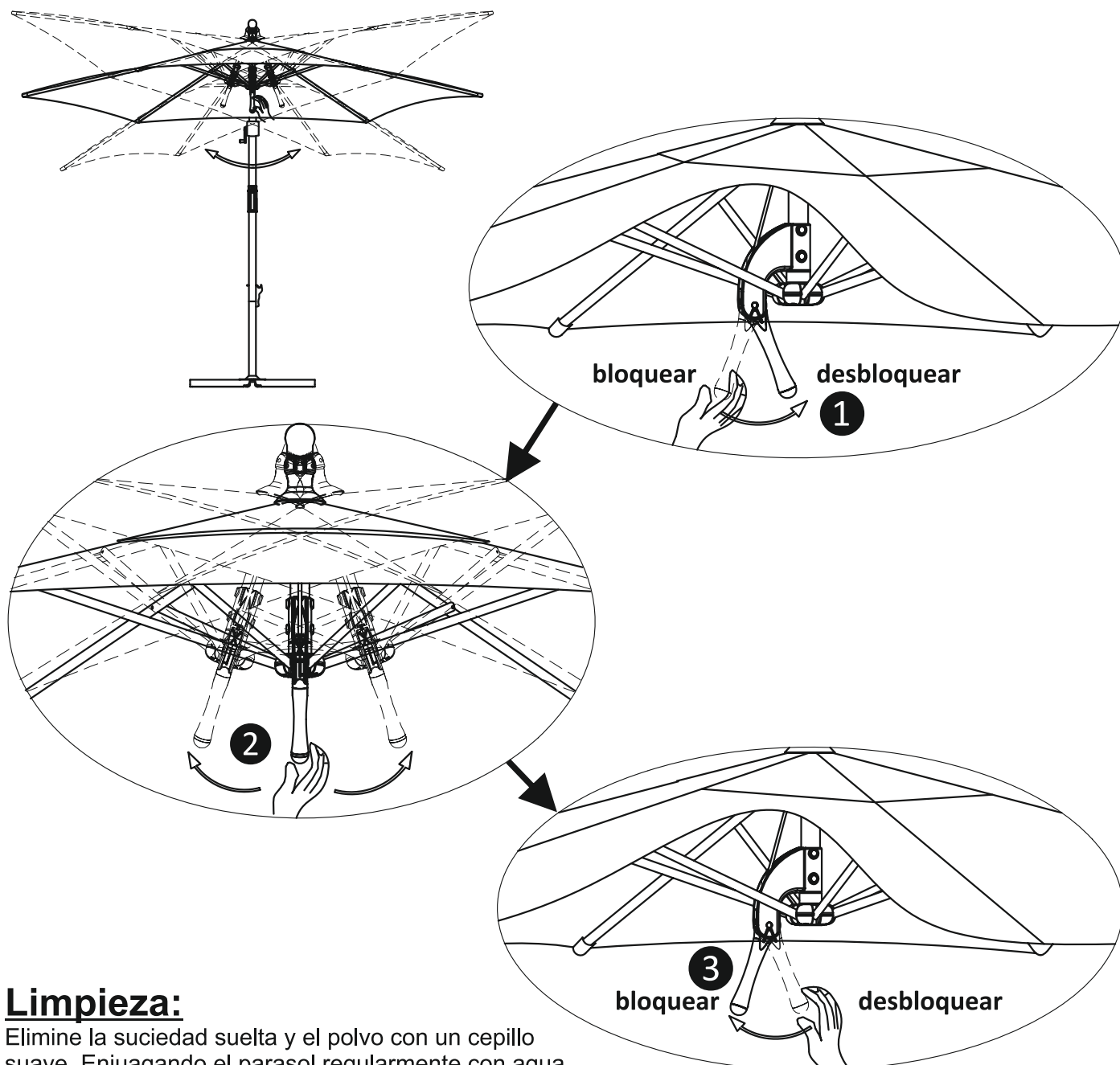




Ajuste de la inclinación:



Inclinación lateral (5 posiciones):



Limpieza:

Elimine la suciedad suelta y el polvo con un cepillo suave. Enjuagando el parásol regularmente con agua limpia se evita un mayor ensuciamiento.

Para eliminar suciedad más gruesa, el parásol se puede limpiar con agua y una lejía jabonosa suave. Utilice para este fin una esponja o un cepillo suave.

Atención: los siguientes modos de limpieza no son apropiados:

- Uso de limpiadores de alta presión (elimina la impregnación protectora)
- Lavado del toldo en la lavadora (elimina la impregnación protectora y ataca a las costuras)
- Productos de limpieza abrasivos o agresivos
- Limpieza con agua caliente (puede encoger el tejido)

Conservación:

Guarde el parásol siempre en un lugar seco.

Sobre todo si el parásol no se utilizará durante un período de tiempo prolongado, preste atención a que el toldo esté seco. De lo contrario, se pueden producir manchas de humedad y moho.